

СОБРАНИЕ УЗАКОНЕНИЙ И РАСПОРЯЖЕНИЙ ПРАВИТЕЛЬСТВА,

ИЗДАВАЕМОЕ ПРИ ПРАВИТЕЛЬСТВУЮЩЕМЪ СЕНАТЪ.

№ 48.



1873.

ВТОРНИКЪ.

5 ЮНЯ.

531. — 1872 года Мая 17-го. — Высочайше утвержденное положеніе Военнаго Совѣта, изъясненное въ приказѣ по Военному вѣдомству, отъ 4-го Юня 1872 года, за № 166-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *Объ отпускѣ драгунскимъ полкамъ и губернскимъ баталіонамъ ремонтныхъ денегъ на нажимы и винтовальныя доски.*

Военный Совѣтъ, по докладу представленія Главнаго Артиллерійскаго Управленія, объ отпускѣ драгунскимъ полкамъ и губернскимъ баталіонамъ ремонтныхъ денегъ на нажимы и винтовальныя доски, положилъ:

1) Впредь до пересмотра ремонтныхъ табелей объ оружіи и окончательнаго установленія нормы отпуска ремонта на оружейную принадлежность, отпускать на положенныя 1538 ст. III кн. IV час. Свод. Воен. Постап. изд. 1859 года, по 3-му продолженію, нажимы и винтовальныя доски, ремонтныя деньги драгунскимъ частямъ, въ томъ же размѣрѣ, въ какомъ отпускается ремонтъ на эту принадлежность и пѣхотнымъ армейскимъ войскамъ.

2) Ремонтныя деньги на винтовальныя доски и нажимы, въ размѣрѣ, опредѣленномъ для пѣхотныхъ армейскихъ полковъ, отпускать также и губернскимъ баталіонамъ, полагая при этомъ въ каждомъ изъ означенныхъ баталіоновъ такое же число нажимовъ и винтовальныхъ досокъ, какъ и въ пѣхотѣ, а именно: по одному нажиму на 10 ружей и по одной винтовальной доскѣ на роту.

3) Отпускъ ремонта на вышеозначенную принадлежность драгунскимъ частямъ и губернскимъ баталіонамъ начать съ 1-го Января 1873 года, относя потребный для сего расходъ на сумму, ассигнуемую ежегодно, по смѣтѣ Главнаго Артиллерійскаго Управленія, на исправное содержаніе оружія въ войскахъ.

Положеніе это, 17-го Мая 1872 года, Высочайше утверждено.

532. — 1872 года Мая 30-го. — Высочайшее повелѣніе, изъясненное въ приказѣ по Военному вѣдомству, отъ 30-го Мая 1872 года, за № 160-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *О ношеніи чинами и воспитанниками Петровской-Полтавской Военной Гимназіи на эполетахъ и плечевыхъ погонахъ вензельное изображеніе имени Петра Великаго.*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ память торжественнаго празднованія совершившагося двухсотлѣтія со дня рожденія Императора Петра Великаго, — Высочайше повелѣть соизволилъ: чинамъ и воспитанникамъ Петровской-Полтавской Военной Гимназіи, имѣющей честь носить имя Великаго Преобразователя Россіи, имѣть на эполетахъ и плечевыхъ погонахъ вензельное изображеніе Имени Петра Великаго, по особому рисунку, Высочайше утвержденному 9-го Февраля 1851 года, для бывшаго Петровскаго-Полтавскаго Бадетскаго Корпуса.

533. — 1872 года Юня 6-го. — Высочайше утвержденное положеніе Военнаго Совѣта, изъясненное въ приказѣ по Военному вѣдомству, отъ 24-го Юня 1872 года, за № 194-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *О закрытіи Пермской Военной Прогимназіи и объ устройствѣ Прогимназіи въ Симбирскѣ.*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, согласно положенію Военнаго Совѣта, въ 6-й день Юня 1872 года, Высочайше повелѣть соизволилъ:

1) Пермскую Военную Прогимназію, по окончаніи нынѣшняго учебнаго курса, закрыть съ тѣмъ, чтобы, взаменъ ея, устроить Прогимназію въ Симбирскѣ, по постройкѣ тамъ необходимыхъ для сего зданій, на предлагаемомъ городскимъ обществомъ участкѣ земли.

2) Учителей и воспитателей этой Прогимназіи, имѣющихъ аттестаты отъ Учительской Семинаріи Военнаго вѣдомства, или свидѣтельства отъ Главнаго Управленія Военно-Учебныхъ Заведеній (Св. Воен. Пост. 1869, XV, 905 и 906) и одобрительно аттестованныхъ начальствомъ, распределить на имѣющія открыться вакансіи въ Военныхъ Прогимназіяхъ; всѣхъ же остальныхъ отчислить за штатъ.

3) Одновременно съ выпускомъ на службу изъ верхняго класса, исключать на попеченіе родителей или опекуновъ всѣхъ воспитанниковъ: а) достигшихъ 17-ти лѣтняго возраста, б) неодобрительнаго поведенія и в) неподающихъ основательной надежды къ своевременному и успѣшному окончанію курса, при чемъ имѣющихъ не менѣе 16-ти лѣтъ, кои родители не пожелаютъ взять, назначить на службу рядовыми, на основаніи Св. Воен. Пост. 1869 г., XV, 705 и 706.

4) Остальныхъ затѣмъ воспитанниковъ, т. е. недостигшихъ еще 17-ти лѣтняго возраста и, при одобрительномъ поведеніи, подающихъ основательную надежду къ своевременному и успѣшному окончанію курса, перевести, къ началу учебнаго курса 187²/₃ года, въ Ярославскую и Московскую Военныя Прогимназіи.

и 5) Чинамъ, кои будутъ подлежать отчисленію за штатомъ, предоставить преимущества, Высочайше дарованныя 13-го Юля 1865 года чинамъ бывшихъ училищъ Военнаго вѣдомства, при преобразованіи сихъ заведеній.

534. — 1872 года *Юня 6-го.* — Высочайше утвержденное положение Военнаго Совѣта, изъясненное въ приказъ по Военному вѣдомству, отъ 24-го Юня 1872 года, за № 195-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *Объ увеличеніи штата Пажескаго ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Корпуса.*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, согласно положенію Военнаго Совѣта, въ 6-й день Юня 1872 года, Высочайше повелѣть соизволилъ:

1) Для обученія камеръ-пажей и пажей Пажескаго ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Корпуса верховой ѣзды, при самомъ Корпусѣ, ввести въ штатъ сего заведенія:

- а) Инструктора верховой ѣзды, изъ оберъ-офицеровъ, съ содержаніемъ по 900 руб. въ годъ.
- б) Одного унтеръ-офицера при конюшнѣ, въ качествѣ унтеръ-берейтора, съ жалованьемъ по 28 руб. 80 коп. и прочимъ содержаніемъ, по положенію о нестроевыхъ нижнихъ чинахъ Корпуса.
- в) Одного трубача рядоваго званія, съ жалованьемъ по 16 руб. 95 коп. и прочимъ содержаніемъ по положенію, опредѣленному для другихъ подобныхъ чиновъ Корпуса.
- г) 16 верховыхъ лошадей, съ назначеніемъ въ годъ: на ежегодный ремонтъ и освѣженіе ихъ 200 руб., на ковку и леченіе 80 руб., на фуражъ 1533 руб. 96 коп., на ремонтъ конскаго снаряженія 138 руб.
- д) Сумму на наемъ конюховъ въ размѣръ 720 руб. въ годъ.

Сверхъ сего, для обученія камеръ-пажей и пажей верховой ѣзды прикомандировывать къ Корпусу, по распоряженію Начальника войскъ Гвардіи и Петербургскаго Военнаго Округа, двухъ унтеръ-офицеровъ изъ Учебнаго Кавалерійскаго эскадрона, съ жалованьемъ и прочимъ довольствіемъ отъ Интендантства, по аттестатамъ отъ своихъ частей. Объ этомъ ввести соответствующее дополненіе въ примѣченія къ штату.

2) Потребный въ 1872 году на обзаведеніе лошадьми и другими принадлежностями, а также на содержаніе людей и лошадей расходъ, всего 2491 руб. 24 коп., отнести на сбереженія, долженствующія быть отъ некомплекта воспитанниковъ въ Военныхъ Прогимназіяхъ; съ 1873 же года вносить расходъ въ смѣту Главнаго Управленія Военно-Учебныхъ Заведеній, установленнымъ порядкомъ.

535. — 1872 года *Юля 18-го.* — Высочайшее повелѣніе, изъясненное въ приказъ по Военному вѣдомству, отъ 18-го Юля 1872 года, за № 214-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *Относительно формы домашняго платья воспитанниковъ Пажескаго ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Корпуса.*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ Высочайше повелѣть соизволилъ: воспитанникамъ Пажескаго ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Корпуса имѣть одну общую, по покрою, форму домашняго платья, присвоивъ всѣмъ камеръ-пажамъ и пажамъ вицъ-мундиръ существующаго образца, но только о 8-ми пуговицахъ по борту, какъ положено на выходномъ мундирѣ, и оставивъ для воспитанниковъ специальныхъ классовъ установленную въ ихъ одеждѣ красную выпушку, по верху рукавнаго обшлага и по боковымъ швамъ панталонъ.

536. — 1872 года *Сентября 7-го.* — Высочайше утвержденное положеніе Военнаго Совѣта, изъясненное въ приказъ по Военному вѣдомству, отъ 11-го Октября 1872 года, за № 302-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *Объ усиленіи расходовъ на содержаніе Оренбургской Неплюевской Военной Гимназіи.*

Оренбургской Неплюевской Военной Гимназіи, на содержаніе ея зданій, по Высочайше утвержденной 20-го Юня 1867 г. таблицы, назначено временно, впредь до постройки новаго для нея помѣщенія, 8,500 руб. въ годъ.

Нынѣ, съ устройствомъ этого помѣщенія, Высочайше утвержденнымъ, 7-го Сентября 1872 года, положеніемъ Военнаго Совѣта постановлено: на содержаніе зданій означенной Гимназіи отпускать, начиная съ 1873 года, вмѣсто 8,500 руб., по 17,000 въ годъ.

537. — 1872 года *Октября 15-го.* — Высочайше утвержденное мнѣніе Государственнаго Совѣта, изъясненное въ приказъ по Военному вѣдомству, отъ 7-го Ноября 1872 года, за № 325-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта 1873 года. — *О предоставленіи Пажескому ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Корпусу права довольствоваться пажей-экстерновъ отъ общаго стола камеръ-пажей и пажей.*

Государственный Совѣтъ, въ Департаментѣ Государственной Экономіи, согласно представленію Военнаго Министра, мнѣніемъ положилъ: предоставить Пажескому ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Корпусу право довольствоваться пажей-экстерновъ отъ общаго стола камеръ-пажей и пажей, всѣхъ—завтракомъ, а экстерновъ специальныхъ классовъ, во время дежурства, лагеря и другихъ занятій въ Корпусѣ—полнымъ столомъ, обязавъ родителей, опекуновъ, или родственниковъ пажей-экстерновъ вносить въ казну, въ сроки, установленныя С. В. П. 1869, XV, 191, за каждаго пажа-экстерна общихъ классовъ по 30 р. и специальныхъ классовъ по 54 р. въ годъ, и, вѣдѣствіе того, вносить, начиная съ 1873 года, въ подлежащія подраздѣленія смѣты расходовъ и доходовъ Главнаго Управленія Военно-Учебныхъ Заведеній на столовое довольствіе пажей-экстерновъ, въ добавокъ къ 13,500 руб., опредѣленнымъ на этотъ предметъ по таблицѣ означеннаго заведенія, соответствующія суммы, исчисляя расходъ въ вышеуказанныхъ размѣрахъ платы, по наличному числу экстерновъ.

Такое мнѣніе, въ 15-й день Октября 1872 года, Высочайше утверждено.

538. — 1873 года Марта 9-го. — Высочайшее повелѣніе, изъясненное въ приказѣ по Военному вѣдомству, отъ 9-го Марта, за № 85-мъ, представленномъ Правительствующему Сенату Военнымъ Министромъ 29-го Марта. — *Объ увеличеніи столовыхъ денегъ чинамъ Финляндскаго Кадетскаго Корпуса.*

Министръ Статсъ-Секретарь Великаго Княжества Финляндскаго увѣдомилъ, что ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, по всеподданнѣйшему докладу ходатайства Главнаго Начальника Военно-Учебныхъ Заведеній объ увеличеніи столовыхъ денегъ чинамъ Финляндскаго Кадетскаго Корпуса, Высочайше повелѣть соизволилъ: производить чинамъ упомянутаго Корпуса означенное денежное довольствіе, съ 1-го Января сего года, въ слѣдующемъ размѣрѣ: Директору Корпуса—по 6000, ротному командиру—по 1600 и ротнымъ офицерамъ—по 1200 марокъ въ годъ.

539. — 1873 года Марта 30-го. — Высочайше утвержденное положеніе Комитета Министровъ, объявленное Правительствующему Сенату Товарищемъ Министра Финансовъ 10-го Апрѣля. — *Объ Уставѣ Товарищества свеклосахарнаго производства «Дьятель».*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ слѣдствіе представленія Министра Финансовъ въ Комитетъ Министровъ и по положенію онаго, Высочайше повелѣть соизволилъ: разрѣшить Инженеръ Технологамъ: Н. Ф. Барсукову, А. И. Бирюкову, Г. Р. Генрихсону, Ф. И. Донату, В. М. Дружинину, А. Кржечковскому, В. А. Константинову, С. С. Прокофьеву, С. Т. Дорожжину, Н. И. Сибирякову, М. А. Толпыгину, П. Д. Стрѣлкову, Н. В. Чериковскому, Я. И. Шестоперову и А. И. Богданову; технологамъ: Н. В. Преснухину и Я. П. Тетерину, Потомственному Почетному Гражданину К. В. Гентшу, Надворному Совѣтнику Ѳ. П. Неронову, Коллежскимъ Ассесорамъ П. П. Чубинскому и К. Н. Порозову, Гвардіи Ротмистру Д. Ф. Эшману и Директору Кіевскаго Промышленнаго Банка В. А. Рубинштейну учредить на паяхъ Товарищество свеклосахарнаго производства «Дьятель», на основаніи Устава, удостоеннаго Высочайшаго разсмотрѣнія и утвержденія въ 30-й день Марта сего года.

На подлинномъ написано: «ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ Уставъ сей разсматривать и Высочайше утвердить соизволилъ, въ С.-Петербургѣ, въ 30-й день Марта 1873 года.»

Подписалъ: Управляющій дѣлами Комитета Министровъ, Статсъ-Секретарь *Корниловъ.*

УСТАВЪ

ТОВАРИЩЕСТВА СВЕКЛОСАХАРНАГО ПРОИЗВОДСТВА «ДЪЯТЕЛЬ».

ЦѢЛЬ УЧРЕЖДЕНІЯ ТОВАРИЩЕСТВА, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ЕГО.

§ 1. Для устройства и содержанія свеклосахарнаго завода, въ д. Гатнѣ-Деражнѣ, Лечичевскаго уѣзда, Подольской губерніи, учреждается Товарищество на паяхъ подъ наименованіемъ: Товарищество свеклосахарнаго производства «Дьятель».

Примѣчаніе 1-е. Учредители Товарищества: инженеръ-технологи: Н. Ф. Барсуковъ, А. И. Бирюковъ, Г. Р. Генрихсонъ, Ф. И. Донатъ, В. М. Дружининъ, А. Кржечковскій, В. А. Константиновъ, С. С. Прокофьевъ, С. Т. Дорожжинъ, Н. И. Сибиряковъ, М. А. Толпыгинъ, П. Д. Стрѣлковъ, Н. В. Чериковскій, Я. И. Шестоперовъ и А. И. Богдановъ, технологи: Н. В. Преснухинъ и Я. П. Тетеринъ; Потомственный Почетный Гражданинъ К. В. Гентшъ, Надворный Совѣтникъ Ѳ. П. Нероновъ, Коллежскіе Ассесоры: П. П. Чубинскій и К. Н. Порозовъ, Гвардіи Ротмистръ Д. Ф. Эшманъ и Директоръ Кіевскаго Промышленнаго Банка В. А. Рубинштейнъ.

Примѣчаніе 2-е. Передача до образованія Товарищества, учредителями другимъ лицамъ своихъ правъ и обязанностей по Товариществу, присоединеніе новыхъ учредителей и исключеніе изъ числа учредителей котораго либо изъ поименованныхъ въ семъ Уставѣ лицъ, допускается не иначе, какъ по испрошеніи на то всякій разъ, разрѣшенія Правительства, въ установленномъ порядкѣ.

§ 2. Мѣстность для устройства завода пріобрѣтается, на законномъ основаніи, въ собственность Товарищества, по надлежащимъ плану, описи и оцѣнкѣ. Окончательное опредѣленіе цѣны пріобрѣтаемому въ собственность Товарищества имуществу зависитъ отъ усмотрѣнія перваго Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ законно состоящагося. Пріобрѣтеніе поименованной въ семъ § мѣстности Товариществомъ и переводъ оной на имя Товарищества производится съ соблюденіемъ существующихъ на сей предметъ законоположеній.

§ 3. Товариществу предоставляется право пріобрѣтать въ собственность, а равно устраивать вновь или арендовать существующіе уже свеклосахарные заводы, съ пріобрѣтеніемъ для сего въ собственность Товарищества и арендованіемъ необходимыхъ земель и лѣсовъ, съ соблюденіемъ существующихъ постановленій и правъ частныхъ лицъ и по испрошеніи, въ надлежащихъ случаяхъ, разрѣшенія Начальства.

Примѣчаніе. Товарищество можетъ пріобрѣсти въ собственность въ Юго-Западномъ краѣ земельныхъ угодій не свыше *двухъ сотъ* десятинъ.

§ 4. Товарищество, его конторы и агенты подчиняются относительно платежа гильдейскихъ повинностей, пошлинъ за право торговли, таможенныхъ, гербовыхъ и другихъ общихъ и мѣстныхъ сборовъ всѣмъ правиламъ и постановленіямъ, какъ общимъ, такъ и относительно предпріятій Товарищества, нынѣ въ Имперіи дѣйствующимъ, равно тѣмъ, какія впредь будутъ на сей предметъ изданы.

КАПИТАЛЪ ТОВАРИЩЕСТВА, ПАИ, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ВЛАДѢЛЬЦЕВЪ ИХЪ.

§ 5. Основной капиталъ Товарищества назначается въ *триста тысячъ* рублей, раздѣленныхъ на *шестьсотъ* паевъ, по *пяти сотъ* рублей каждый. Все означенное количество паевъ распредѣляется между учредителями и приглашенными ими къ участію въ предпріятіи лицами, по взаимному соглашенію.

§ 6. По утвержденіи настоящаго Устава вносятся участниками, въ теченіи *одного* мѣсяца, по *двѣсти пятидесяти* рублей за каждый пай, съ запискою внесенныхъ денегъ въ установленныя книги и съ выдачею въ пріемъ сихъ денегъ именныхъ временныхъ свидѣтельствъ, и за симъ Товарищество открываетъ свои дѣйствія. Въ случаѣ неисполненія сего Товарищество считается несостоявшимся. Сроки и размѣръ остальныхъ взносовъ назначаются по постановленіямъ Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ по мѣрѣ надобности, съ тѣмъ чтобы полная уплата всей слѣдующей за каждый пай суммы (пятьсотъ руб.) была произведена не позже *двухъ* лѣтъ со дня утвержденія настоящаго Устава. Въ случаѣ неисполненія сего, Товарищество также считается несостоявшимся и обязано ликвидировать свои дѣла. О срокахъ и размѣрахъ взносовъ публикуется за *три* мѣсяца до ихъ наступленія въ Правительственномъ вѣстникѣ, вѣдомостяхъ обѣихъ столицъ и мѣстныхъ губернскихъ. Взносы отмѣчаются на временныхъ свидѣтельствахъ, которыя при послѣднемъ взносѣ замѣняются паями.

Примѣчаніе. Въ упомянутыхъ въ семъ § изданіямъ Товарищество дѣлаетъ публикацію и въ другихъ указанныхъ въ законѣ и въ настоящемъ Уставѣ, случаяхъ.

§ 7. Если кто либо изъ участниковъ не внесетъ потребованныхъ по свидѣтельствамъ денегъ къ сроку, то ему дается *два* мѣсяца льготы, съ уплатою въ пользу Товарищества *одного* процента въ мѣсяць на не внесенную въ срокъ сумму. Если же и затѣмъ деньги за свидѣтельства не будутъ внесены, то эти свидѣтельства уничтожаются, о чемъ публикуется во всеобщее свѣдѣніе, и замѣняются новыми свидѣтельствами, подъ тѣми же номерами, которые продаются Правленіемъ Товарищества. Изъ вырученныхъ за такія свидѣтельства суммъ, за покрытіемъ оставшихся въ недоимкѣ взносовъ, съ процентами за просрочку и расходовъ по продажѣ и публикаціи, остатокъ выдается бывшему владѣльцу уничтоженныхъ свидѣтельствъ.

§ 8. Объ учрежденіи и открытіи дѣйствій Товарищества публикуется во всеобщее свѣдѣніе.

§ 9. При дальнѣйшемъ развитіи дѣйствій Товарищества оно можетъ сообразно потребностямъ увеличить свой капиталъ посредствомъ выпуска дополнительныхъ паевъ, но не иначе, какъ по усмотрѣнію и опредѣленію Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ, и съ особаго каждый разъ разрѣшенія Правительства, порядкомъ имъ утверждаемымъ.

§ 10. При послѣдующихъ выпускахъ паевъ преимущественное право на пріобрѣтеніе оныхъ имѣютъ владѣльцы первоначальныхъ паевъ Товарищества; если же пай новаго выпуска не будутъ разобраны владѣльцами первоначальныхъ паевъ сполна, то на остальную часть оныхъ, открывается, съ разрѣшенія Министра Финансовъ и на условіяхъ подлежащихъ предварительному его утвержденію, публичная подписка.

§ 11. На паяхъ и временныхъ свидѣтельствахъ означается званіе, имя и фамилія владѣльца; они вырѣзываются изъ книги, означаются номерами по порядку и выдаются за подписью всѣхъ членовъ Правленія Товарищества, бухгалтера и кассира, съ приложеніемъ печати Товарищества. Къ каждому паю прилагается листъ купоновъ на полученіе по онымъ дивиденда въ теченіи *десяти* лѣтъ; на купонахъ этихъ означаются номера паевъ, въ коихъ каждый изъ нихъ принадлежитъ, и года въ послѣдовательномъ порядкѣ. По истеченіи *десяти* лѣтъ владѣльцамъ паевъ имѣютъ быть выданы новые листы купоновъ, въ томъ же порядкѣ, на слѣдующія *десять* лѣтъ и т. д.

§ 12. Передача паевъ отъ одного владѣльца другому, а также стороннимъ лицамъ, дѣлается передаточною надписью на паяхъ, которые, при передаточномъ объявленіи, должны быть предъявлены Правленію Товарищества, для отмѣтки передачи въ его книгахъ. Само Правленіе дѣлаетъ передаточную надпись на паяхъ только въ случаяхъ, оговоренныхъ въ 2167 ст. X Т. ч. 1 Зак. Гражд. (изд. 1857 г.), и по судебному опредѣленію.

Примѣчаніе. По переданнымъ отъ одного лица другому паямъ, право голоса предоставляется новому ихъ владѣльцу не прежде *трехъ* мѣсяцевъ со времени отмѣтки Правленіемъ передачи.

§ 13. Временныя свидѣтельства могутъ быть передаваемы другому лицу также не иначе, какъ съ отмѣткою о томъ въ книгахъ Правленія. Свидѣтельство, на которомъ не будетъ означено полученіе Правленіемъ взноса, срокъ которому, согласно § 5, истесть, не можетъ быть передаваемо или уступаемо другому лицу, и всякая сдѣлка по такому свидѣтельству признается не дѣйствительною; условіе это должно быть означено на самыхъ свидѣтельствахъ.

§ 14. Купоны могутъ быть передаваемы и вмѣстѣ съ паями и отдѣльно отъ оныхъ. Въ обоихъ случаяхъ не нужно никакихъ передаточныхъ надписей на купонахъ или объявленій о передачѣ купоновъ.

§ 15. Утратившій временныя свидѣтельство и пай долженъ письменно объявить о томъ Правленію, съ означеніемъ номеровъ утраченныхъ свидѣтельствъ или паевъ; Правленіе производитъ за счетъ его публикацію. Если по прошествіи *шести* мѣсяцевъ со дня публикаціи, не будетъ доставлено никакого свѣдѣнія объ утраченныхъ свидѣтельствахъ и паяхъ, то выдаются новые свидѣтельства и пай, подъ прежними номерами и съ надписью, что они выданы взамѣнъ утраченныхъ, при чемъ пай выдается и безъ купоннаго листа за текуція *десять* лѣтъ.

§ 16. Объ утратѣ купоновъ никакихъ заявленій не принимается, и утратившій листъ купоновъ лишается права на полученіе дивиденда за всѣ утраченные имъ купоны. По наступленіи же срока выдачи новыхъ купонныхъ листовъ по паямъ, таковые выдаются владѣльцамъ паевъ.

ПРАВЛЕНІЕ ТОВАРИЩЕСТВА, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ЕГО.

§ 17. Управленіе дѣлами Товарищества принадлежитъ Правленію, мѣстопребываніе коего опредѣлится Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ или при самомъ заводѣ, или въ одномъ изъ городовъ Россіи, съ утвержденія Министра Финансовъ и съ опубликованіемъ во всеобщее свѣдѣніе.

Примѣчаніе. Правленіе имѣетъ печать съ наименованіемъ Товарищества.

§ 18. Правленіе состоитъ изъ *пяти* директоровъ, избираемыхъ Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ на *пять* лѣтъ.

§ 19. Для замѣщенія кого либо изъ директоровъ на время продолжительной отлучки, болѣзни или выбитія, а равно въ случаѣ смерти котораго либо изъ нихъ до срока, выбираются Общимъ Собраніемъ, на тѣхъ же основаніяхъ какъ и директоры *три* къ нимъ кандидата, которые за время занятія должности директора пользуются всѣми правами и преимуществами, сей должности присвоенными.

§ 20. Въ директоры и кандидаты избираются лица, имѣющія не менѣе *десяти* паевъ, которые и хранятся въ кассѣ Товарищества, во все время бытности избранныхъ лицъ въ помянутыхъ званіяхъ, и не могутъ быть никому передаваемы, до утвержденія отчета за послѣдній годъ пребыванія владѣльцевъ паевъ директорами и кандидатами. Общему Собранію предоставляется, въ случаѣ неимѣнія въ виду владѣльцевъ паевъ съ вышеозначеннымъ числомъ паевъ, которые бы поступили въ директоры и кандидаты, избрать, по ближайшему своему усмотрѣнію, въ помянутыя должности лицъ и неимѣющихъ опредѣленнаго количества паевъ, но съ тѣмъ, чтобы избираемый, по избраніи въ должность, приобрѣлъ на свое имя въ теченіи мѣсяца установленное въ семь § количество паевъ.

§ 21. Первоначально поступившіе директоры и кандидаты выбываютъ лишь по прошествіи *трехъ* лѣтъ по ихъ поступленіи и притомъ слѣдующимъ порядкомъ. По прошествіи *трехъ* лѣтъ выбываетъ *одинъ* директоръ и *одинъ* кандидатъ по жребію и на мѣсто выбывающихъ избираются новые директоръ и кандидатъ. Въ слѣдующіе за тѣмъ годы выбываютъ и остальные директоры по жребію, а равно и кандидаты. За тѣмъ директоры и кандидаты выбываютъ ежегодно по одному по старшинству вступленія. Выбывшіе директоры и кандидаты могутъ быть избираемы вновь. На первоначальные *три* года поступаютъ въ число директоровъ *пять* изъ учредителей.

§ 22. Кандидатъ, поступившій на мѣсто умершаго или выбывшаго директора, остается въ Правленіи до окончанія срока, на который избранъ былъ выбывшій директоръ.

§ 23. Въ случаѣ явной безуспѣшности или убыточности дѣйствій директоровъ или заступающихъ имъ мѣсто кандидатовъ и обнаружившейся ихъ неспособности къ управленію дѣлами Товарищества, они могутъ быть смѣняемы по опредѣленію Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ, и до окончанія срока ихъ службы.

§ 24. Директоры избираются ежегодно, послѣ годичнаго Общаго Собранія, изъ среды своей, председателя. На случай отлучки или выбитія председательствующаго директора избирается временно председательствующій.

§ 25. Правленіе распоряжается всѣми дѣлами и капиталами Товарищества, по примѣру благоустроеннаго коммерческаго дома; къ обязанности его относятся: а) приемъ отъ вступившихъ въ Товарищество лицъ слѣдующихъ за пай денегъ, съ выдачею свидѣтельствъ или паевъ; б) устройство, по обряду коммерческому, бухгалтеріи, кассы и писмоводства, а равно и составленіе, на основаніи §§ 34 и 35, годоваго отчета, смѣты и плана дѣйствій; в) опредѣленіе необходимыхъ для службы по Товариществу лицъ, съ назначеніемъ имъ предметовъ запятій и содержанія, а равно и ихъ увольненіе; г) покупка для завода матеріаловъ и продажа издѣлій онаго, какъ за наличныя деньги, такъ и въ кредитъ; д) страхование имущества Товарищества; е) выдача векселей или срочныхъ обязательствъ въ предѣлахъ, установленныхъ Общимъ Собраніемъ; ж) дисконтъ векселей, поступившихъ на имя Товарищества, и вообще всѣ коммерческіе обороты, до круга дѣйствій Товарищества относящіеся. Ближайшій порядокъ дѣйствій Правленія, предѣлы правъ и обязанности его опредѣляются инструкціою, утверждаемою и измѣняемою Общимъ Собраніемъ.

§ 26. Для ближайшаго завѣдыванія дѣлами Товарищества, Правленіе можетъ избрать *одного* изъ директоровъ, которому присвоивается званіе Директора-распорядителя. Выборъ Директора-распорядителя утверждается Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ: Директоръ-распорядитель долженъ представить, сверхъ указанныхъ въ § 20 паевъ, еще не менѣе *пяти* паевъ, которые также хранятся, на вышеприведенномъ основаніи (§ 20), въ кассѣ Правленія, Правленіе снабжаетъ его инструкціою, утверждаемою и измѣняемою Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ. Директоръ-распорядитель созываетъ Правленіе по всѣмъ тѣмъ дѣламъ, разрѣшеніе коихъ не предоставлено ему по инструкціи.

§ 27. Правленіе производитъ расходы по смѣтамъ, ежегодно утверждаемымъ Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ, которому предоставляется опредѣлить, до какой суммы Правленіе можетъ расходовать сверхъ смѣтнаго назначенія, въ случаяхъ, не терпящихъ отлагательства, съ отвѣтственностію предъ Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ, которому предоставляется опредѣлить, до какой суммы Правленіе можетъ расходовать сверхъ смѣтнаго назначенія, въ случаяхъ, не терпящихъ отлагательства, съ отвѣтственностію предъ Общимъ Собраніемъ владѣльцевъ паевъ за необходимость и послѣдствія сего расхода; о каждомъ такомъ расходѣ должно быть представляемо на усмотрѣніе ближайшаго Общаго Собранія.

§ 28. Вся переписка по дѣламъ Товарищества производится отъ имени Правленія за подписью *одного* изъ директоровъ. *Двумя* директорами или заступающими ихъ мѣсто должны быть подписаны: а) векселя; б) довѣренности, и в) договоры и условія.

§ 29. Суммы, поступающія въ кассу Товарищества, которымъ не предвидится скорого расхода, употребляются на покупку билетовъ Государственнаго Банка или другихъ гарангированныхъ Правительствомъ процентныхъ бумагъ, по назначенію Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ.

§ 30. Обратное полученіе суммъ Товарищества изъ кредитныхъ установленій удовлетворяется по требованію, подписанному *тремя* директорами или по крайней мѣрѣ *двумя*, или заступающими ихъ мѣсто кандидатами.

§ 31. Какъ Правленіе дѣйствуетъ въ качествѣ уполномоченнаго Товарищества, то, въ необходимыхъ по дѣламъ онаго случаяхъ, Правленію предоставляется право ходатайства въ присутственныхъ мѣстахъ и у начальствующихъ лицъ, безъ особой на то довѣренности, равно дозволяется Правленію уполномочивать на сей предметъ

одного изъ членовъ Правленія или стороннее лицо, но въ дѣлахъ судебныхъ, въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ введены уже въ дѣйствіе Судебные Уставы 20 Ноября 1864 г. соблюдается ст. 27 Уст. Гражд. Судопр.

Примѣчаніе. Правленіе можетъ уполномочивать за себя особою довѣренностью Директора-распорядителя во всѣхъ тѣхъ случаяхъ, гдѣ необходимо общее ихъ дѣйствіе съ отвѣтственностью Правленія предъ Товариществомъ за всѣ распоряженія, которыя будутъ совершены на этомъ основаніи директоромъ-распорядителемъ.

§ 32. Рѣшенія Правленія приводятся въ исполненіе по большинству голосовъ; въ случаѣ же раздѣленія голосовъ поровну, голосъ Предсѣдателя даетъ перевѣсъ, а когда не состоится большинства, то спорный предметъ переносится на рѣшеніе Общаго Собранія, которому представляются также всѣ тѣ вопросы, по коимъ Правленіе или Ревизионная Коммисія признають необходимымъ дѣйствовать съ общаго согласія владѣльцевъ паевъ, или кои, на основаніи сего Устава и утвержденной Общимъ Собраніемъ инструкціи, не подлежатъ рѣшенію Правленія.

§ 33. Директоры и кандидаты исполняютъ свои обязанности на основаніи общихъ законовъ и постановленій въ семь Уставѣ заключающихся, и въ случаѣ распоряженій законопротивныхъ, превышенія предѣловъ власти, бездѣйствія и нарушенія какъ сего Устава, такъ и постановленій Общихъ Собраній пайщиковъ, подлежатъ отвѣтственности предъ Товариществомъ, на общемъ основаніи законовъ.

ОТЧЕТНОСТЬ ПО ДѢЛАМЪ ТОВАРИЩЕСТВА, РАСПРЕДѢЛЕНІЕ ПРИВЫЛИ И ВЫДАЧА ДИВИДЕНДА.

§ 34. За каждый минувшій годъ Правленіе Товарищества обязано представлять на усмотрѣніе Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ не позже 1 Августа мѣсяца, за подписью всѣхъ членовъ Правленія, подробный отчетъ и балансъ его оборотовъ, со всѣми принадлежащими къ нему книгами, счетами, документами и приложеніями. Печатные экземпляры годовыхъ отчетовъ и балансовъ раздаются въ Правленіи Товарищества за *два* недѣли до годоваго Общаго Собранія всѣмъ владѣльцамъ паевъ, заявляющимъ о желаніи получить таковыя; книги Правленія, со всѣми счетами, документами и приложеніями, открываются владѣльцамъ паевъ также за *два* недѣли до Общаго Собранія.

§ 35. Отчетъ долженъ содержать въ подробности слѣдующія главныя статьи: а) состояніе основнаго и запаснаго капиталовъ, при чемъ капиталы Товарищества, заключающіеся въ процентныхъ бумагахъ, должны быть показываемы не свыше той цѣны, по которой бумаги эти приобрѣтены; если же биржевая цѣна въ день составленія баланса ниже покупной цѣны, то стоимость бумагъ должна быть выведена по биржевому курсу; б) общій приходъ и расходъ за то время, за которое отчетъ представляется, какъ по покупкѣ матеріаловъ и проч., такъ и по продажѣ издѣлій; в) подробный счетъ объ издержкахъ на жалованье служащимъ въ Товариществѣ и на прочіе расходы по управленію; г) о наличномъ имуществѣ и заводскихъ запасахъ Товарищества; д) счетъ о долгахъ Товарищества на другихъ лицахъ и сихъ послѣднихъ на самомъ Товариществѣ, и е) счетъ чистой прибыли и примѣрный раздѣлъ оной.

§ 36. Для повѣрки ежегоднаго отчета и баланса за текущій годъ, Общее Собраніе владѣльцевъ паевъ назначаетъ, за годъ впередъ, Ревизионную Коммисію, изъ пайщиковъ, несостоящихъ ни директорами, ни кандидатами къ нимъ, ни въ другихъ должностяхъ по управленію дѣлами Товарищества. Коммисія эта собирается за недѣлю до слѣдующаго годичнаго Общаго Собранія и по обревизованіи какъ отчета и баланса за истекшій годъ, такъ и всѣхъ книгъ, счетовъ, документовъ и приложеній, а равно дѣлопроизводства Правленія и конторъ Товарищества, вноситъ отчетъ и балансъ съ своимъ заключеніемъ въ Общее Собраніе, которое и постановляетъ по онымъ свое окончательное рѣшеніе. Коммисіи этой предоставляется, буде она признаетъ пужнымъ или Общимъ Собраніемъ ей будетъ поручено, произвести также осмотръ и ревизію всего имущества Товарищества на мѣстахъ и повѣрку сдѣланныхъ во время года работъ, а равно произведенныхъ расходовъ во возобновленіи или ремонту имущества, и сверхъ того всѣ необходимыя изысканія для заключенія о степени пользы и своевременности, а равно выгоды для Товарищества какъ произведенныхъ работъ и сдѣланныхъ расходовъ, такъ и всѣхъ оборотовъ Товарищества. Для вышеизложеннаго Правленіе обязано предоставить Коммисіи всѣ необходимыя способы. На предварительное той же Коммисіи разсмотрѣніе представляются смѣта и планъ дѣйствій на предстоящій годъ, которые Коммисія вноситъ также съ своимъ заключеніемъ въ Общее Собраніе владѣльцевъ паевъ.

Примѣчаніе. Отчетъ и балансъ, по утвержденіи Общимъ Собраніемъ, публикуются во всеобщее свѣдѣніе и представляются, въ *трехъ* экземплярахъ, въ Министерство Финансовъ для свѣдѣнія.

§ 37. По утвержденіи отчета Общимъ Собраніемъ, изъ годовой прибыли, за исключеніемъ всѣхъ расходовъ, отчисляется ежегодно сумма, равная *пяти* процентамъ съ первоначальной стоимости завода, на погашеніе оной впредъ до полнаго погашенія. Остатокъ составляетъ чистую прибыль, изъ которой отдѣляется: а) не менѣе *пяти* процентовъ въ запасный капиталъ; б) *десять* процентовъ въ пользу директоровъ, для раздѣла между ними поровну, и в) остальная сумма въ дивидендъ на пай. Если часть чистой прибыли, назначенная въ дивидендъ, будетъ превышать *десять* процентовъ на дѣйствительно внесенный по паямъ основной капиталъ, то въ дивидендъ обращается сумма, равная *десяти* процентамъ на означенный капиталъ, а распредѣленіе остальной суммы зависитъ отъ усмотрѣнія Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ.

§ 38. Обязательное отчисленіе въ запасный капиталъ продолжается, пока онъ не будетъ равняться *трети* складочнаго капитала; обязательное отчисленіе возобновляется, если часть капитала будетъ израсходована. Запасный капиталъ назначается на покрытіе непредвидѣнныхъ расходовъ, а также на пополненіе изъ оного дивиденда владѣльцамъ паевъ, если въ какомъ либо году чистая прибыль не составитъ *пяти* процентовъ на пай. Расходование сего капитала производится не иначе, какъ по опредѣленію Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ.

Примѣчаніе. О времени выдачи дивиденда Правленіе публикуетъ во всеобщее свѣдѣніе.

§ 39. Выдача дивиденда производится немедленно, послѣ утвержденія Общимъ Собраніемъ отчета, предъявителю купоновъ, но если владѣлецъ паевъ не представитъ купоновъ, то дивидендъ остается въ кассѣ Правленія безъ при-

ращенія процентами, а по прошествіи *десяти* лѣтъ обращается въ собственность Товарищества. Изъ сего исключаются тѣ случаи, когда паи находились во владѣніи несовершеннолѣтняго или когда до истеченія десятилѣтняго срока возникнетъ тяжба о принадлежности паевъ; въ послѣднемъ случаѣ дивидендъ выдается по окончаніи дѣла, на основаніи судебнаго рѣшенія, но также безъ процентовъ.

Примѣчаніе. Правленіе не входитъ въ разбирательство, дѣйствительно ли купонъ принадлежитъ предъявителю онаго.

ОБЩЕЕ СОБРАНІЕ ВЛАДѢЛЬЦЕВЪ ПАЕВЪ.

§ 40. Общія Собранія владѣльцевъ паевъ бываютъ обыкновенныя, въ Августѣ мѣсяцѣ, и чрезвычайныя. Обыкновенныя Собранія созываются Правленіемъ ежегодно для рассмотрѣнія и утвержденія отчета и баланса за прошлый годъ, разна смѣты расходовъ и плана дѣйствій на будущій годъ, а также для избранія членовъ управленія и Ревизіонной Коммисіи. Въ сихъ Собраніяхъ обсуждаются и рѣшаются также и другія дѣла, превышающія власть Правленія, или тѣ, кои Правленіемъ будутъ предложены Общему Собранію. Чрезвычайныя Собранія созываются Правленіемъ или по собственному его усмотрѣнію, или по требованію *десяти* владѣльцевъ паевъ, имѣющихъ право голоса, или Ревизіонной Коммисіи (§ 32). Такое требованіе владѣльцевъ паевъ или Ревизіонной Коммисіи о созваніи чрезвычайнаго Общаго Собранія приводится въ исполненіе Правленіемъ не позже *одного* мѣсяца по заявленіи онаго.

§ 41. О времени и мѣстѣ Общаго Собранія владѣльцы паевъ извѣщаются посредствомъ публикаціи за мѣсяцъ до дня Собранія. При этомъ должны быть объяснены предметы, подлежащіе рассмотрѣнію Общаго Собранія.

§ 42. Въ Общемъ Собраніи владѣльцы паевъ участвуютъ лично или чрезъ довѣренныхъ, при чемъ въ послѣднемъ случаѣ Правленіе должно быть письменно о томъ увѣдомлено. Довѣреннымъ можетъ быть только тотъ, кто самъ пайщикъ, и одно лицо не можетъ имѣть довѣренности болѣе какъ отъ *двухъ* лицъ.

§ 43. Каждый владѣлецъ паевъ имѣетъ право присутствовать въ Общемъ Собраніи и участвовать въ обсужденіи предлагаемыхъ Собранію вопросовъ, но право рѣшительнаго голоса предоставляется въ Собраніи владѣльцу не менѣе *пяти* паевъ; владѣльцевъ *десяти* паевъ имѣетъ *два* голоса, владѣлецъ *пятнадцати* паевъ—*три* голоса; *двадцати* и болѣе паевъ—*четыре* голоса; болѣе *четыреехъ* голосовъ по собственнымъ своимъ паямъ и такого же числа, т. е. *четыреехъ* же голосовъ по довѣрію другихъ владѣльцевъ паевъ, а всего *восьми* голосовъ, одно лицо имѣть не можетъ.

§ 44. Владѣльцы паевъ, имѣющіе менѣе *пяти* паевъ, могутъ соединять, по общей довѣренности, паи свои для полученія права на одинъ и болѣе голосовъ, до предѣла, въ § 43 указаннаго. Владѣлецъ паевъ, пріобрѣтшій, чрезъ соединеніе такимъ образомъ паевъ, право на голосъ, можетъ принимать довѣренности на подачу голосовъ, на основаніи § 42, отъ другихъ владѣльцевъ паевъ, имѣющихъ право голоса, въ предѣлахъ, въ § 43 указанныхъ.

§ 45. Если паи достанутся по наслѣдству, или другимъ путемъ, нѣсколькимъ лицамъ, то право участія въ Общемъ Собраніи предоставляется лишь одному изъ нихъ, по ихъ избранію; равно и торговые дома могутъ имѣть въ Общемъ Собраніи не болѣе одного представителя.

§ 46. Для дѣйствительности Общихъ Собраній требуется, чтобы въ оныхъ участвовали, лично или чрезъ довѣренныхъ (§ 42), не менѣе *одной трети* владѣльцевъ паевъ, представляющихъ въ совокупности не менѣе *одной трети* основнаго капитала, а для рѣшенія вопросовъ: о расширеніи предпріятія, объ увеличеніи складочнаго капитала, объ измѣненіи Устава и ликвидаціи дѣлъ требуется участіе владѣльцевъ паевъ, представляющихъ *три четверти* общаго числа владѣльцевъ паевъ. Если Собраніе не будетъ удовлетворять означеннымъ условіямъ, то чрезъ *два* недѣли Общее Собраніе вновь созывается. Такое Собраніе считается законносостоявшимся, не взирая на число предъявленныхъ для участія въ ономъ паевъ, о чемъ Правленіе обязано предвѣщать владѣльцевъ паевъ въ самамъ приглашеніи на Собраніе. Въ такомъ Собраніи могутъ быть разсматриваемы лишь тѣ дѣла, которыя подлежали обсужденію въ несостоявшемся Собраніи.

§ 47. Приговоры Общаго Собранія получаютъ обязательную силу, когда приняты будутъ большинствомъ *трехъ четвертей* голосовъ участвующихъ въ Собраніи владѣльцевъ паевъ (§§ 42, 43, 44 и 46) или ихъ довѣренныхъ, при исчисленіи голосовъ ихъ на основаніи §§ 44 и 45; если же по какимъ либо дѣламъ не окажется трехъ четвертей голосовъ одного мнѣнія, то дѣлается вызовъ владѣльцевъ паевъ во вторичное Общее Собраніе, въ коемъ оставшіяся не разрѣшенными въ первомъ Собраніи дѣла рѣшаются простымъ большинствомъ голосовъ. Въ этомъ вторично созванномъ Собраніи могутъ быть разсматриваемы лишь тѣ дѣла, которыя остались не разрѣшенными въ первомъ Общемъ Собраніи. Избраніе директоровъ и кандидатовъ и членовъ Ревизіонной Коммисіи, во всякомъ случаѣ производится по простому большинству голосовъ. Неявившіеся въ Собраніе и не приславшіе довѣренныхъ (§§ 42, 43 и 44) владѣльцы паевъ считаются согласившимися съ большинствомъ участвовавшихъ.

§ 48. Дѣла, подлежащія рассмотрѣнію въ Общемъ Собраніи, поступаютъ въ оное не иначе, какъ чрезъ посредство Правленія; почему владѣльцы паевъ, желающіе сдѣлать какое либо предложеніе Общему Собранію, должны обратиться съ онымъ въ Правленіе, не позже *семи* дней до Общаго Собранія. Если предложеніе сдѣлано владѣльцами паевъ, имѣющими въ совокупности не менѣе *десяти* голосовъ, то Правленіе обязано, во всякомъ случаѣ, представить таковое предложеніе слѣдующему Собранію съ своимъ заключеніемъ.

Примѣчаніе. Для правильнаго хода дѣлъ въ Общемъ Собраніи владѣльцы паевъ избираютъ изъ среды своей предсѣдательствующаго.

§ 49. Приговоры Общихъ Собраній удостоверяются протоколами, подписанными директорами и по крайней мѣрѣ *тремя* владѣльцами паевъ изъ присутствовавшихъ въ Собраніи, предъявившими наибольшее число паевъ.

РАЗБОРЪ СПОРОВЪ ПО ДѢЛАМЪ ТОВАРИЩЕСТВА, ОТВѢТСТВЕННОСТЬ И ПРЕКРАЩЕНІЕ ДѢЙСТВІЙ.

§ 50. Всѣ споры между владѣльцами паевъ по дѢламъ Товарищества, и между ними и членами Правленія, а равно споры Товарищества съ другими Обществами и частными лицами, рѣшаются или въ Общемъ Собраніи владѣльцевъ паевъ, если обѣ спорящія стороны будутъ на это согласны, или разбираются общимъ судебнымъ порядкомъ.

§ 51. Отвѣтственность Товарищества ограничивается всѣмъ ему принадлежащимъ движимымъ и недвижимымъ имуществомъ и капиталами, а потому, въ случаѣ неудачи предпріятія Товарищества или при возникшихъ на оное искахъ, всякій изъ владѣльцевъ паевъ отвѣчаетъ только вкладомъ своимъ, поступившимъ уже въ собственность Товарищества, и слѣдующими съ него взносами до полной оплаты пая, въ размѣрѣ *пятисотъ* рублей на каждый, и сверхъ того ни личной отвѣтственности, ни какому либо дополнительному платежу по дѢламъ Товарищества подвергаемъ быть не можетъ.

§ 52. Срокъ существованія Товарищества не назначается, и дѢйствія его не иначе могутъ быть прекращены, какъ по приговору Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ, законно постановленному согласно сему Уставу, если по ходу дѢлъ закрытіе Товарищества признано будетъ необходимымъ. Если по балансу Товарищества окажутся потеря *двухъ третей* основнаго капитала, и владѣльцы паевъ не согласятся пополнить оный, то Товарищество закрывается.

§ 53. Въ случаѣ закрытія Товарищества Правленіе, донеся объ этомъ Министру Финансовъ, приступаетъ къ ликвидациі дѢлъ Товарищества, на основаніи ст. 2188 Св. Зак. Гр. Т. X, по порядку, принятому вообще въ коммерческихъ домахъ и о послѣдствіяхъ ея извѣщаетъ, чрезъ публикацію владѣльцевъ паевъ и всѣхъ лицъ, къ дѢламъ Товарищества прикосновенныхъ.

§ 54. Во всѣхъ случаяхъ, не поименованныхъ въ семъ Уставѣ, Товарищество руководствуется правилами, для акціонерныхъ компаній постановленными, а равно общими узаконеніями, относящимися къ предмету дѢйствій Товарищества, и тѣми, кои будутъ впоследствии изданы.

Подписалъ: Министръ Финансовъ, Статсъ-Секретарь *Рейтернъ*.

540. — 1873 года Марта 30-го. — Высочайше утвержденное положеніе Комитета Министровъ, объявленное Правительствующему Сенату Товарищемъ Министра Финансовъ 10-го Апрѣля. — *Объ Уставѣ Акціонернаго Общества Варшавской фабрики обуви.*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ слѣдствіе представленія Министра Финансовъ въ Комитетъ Министровъ и по положенію онаго, Высочайше повелѣть соизволилъ: разрѣшить Варшавскимъ 1-й гильдіи купцамъ Антону Стемпковскому, Эдуарду Люксенбургъ и Сигизмунду Штерну учредить «Акціонерное Общество Варшавской фабрики обуви, на основаніи Устава, удостоеннаго Высочайшаго разсмотрѣнія и утвержденія въ 30-й Марта сего года.

На подлинномъ написано: «ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ Уставъ сей разсматривать и Высочайше утвердить соизволилъ, въ С.-Петербургѣ, въ 30-й день Марта 1873 года.»

Подписалъ: Управляющій дѣлами Комитета Министровъ, Статсъ-Секретарь *Корниловъ*.

УСТАВЪ

АКЦИОНЕРНАГО ОБЩЕСТВА ВАРШАВСКОЙ ФАБРИКИ ОБУВИ.

ЦѢЛЬ УЧРЕЖДЕНІЯ ОБЩЕСТВА, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ЕГО.

§ 1. Для устройства и содержанія въ г. Варшавѣ и окрестностяхъ фабрикъ обуви изъ кожи, резины и другихъ матеріаловъ, учреждается акціонерное Общество подъ наименованіемъ «Акціонерное Общество Варшавской фабрики обуви.»

Примѣчаніе 1-е. Учредители Общества: Варшавскіе 1-й гильдіи купцы Антонъ Стемпковскій, Эдуардъ Люксенбургъ и Сигизмундъ Штернъ.

Примѣчаніе 2-е. Передача, до образованія Общества, учредителями другимъ лицамъ своихъ правъ и обязанностей по Обществу, присоединеніе новыхъ учредителей и исключеніе изъ числа учредителей котораго либо изъ поименованныхъ въ семъ Уставѣ лицъ, допускается не иначе, какъ по испрошеніи на то всякій разъ разрѣшенія Правительства, въ установленномъ порядкѣ.

§ 2. Общество, его конторы и агенты подчиняются относительно платежа гильдейскихъ повинностей, пошлинъ за право торговли, таможенныхъ, гербовыхъ и другихъ общихъ и мѣстныхъ сборовъ всѣмъ правиламъ и постановленіямъ, какъ общимъ, такъ и относительно предпріятій Общества, нынѣ въ Имперіи дѣйствующимъ, равно тѣмъ, какія будутъ на сей предметъ изданы.

КАПИТАЛЬ ОБЩЕСТВА, АКЦИИ, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ АКЦИОНЕРОВЪ.

§ 3. Основный капиталъ Общества назначается въ *триста тысячъ рублей* серебромъ, раздѣленныхъ на *три тысячи* акцій, по *сто* рублей каждая.

§ 4. Каждый изъ учредителей обязанъ подписаться не менѣе какъ на *пятьдесятъ* акцій, со взносомъ слѣдующей за акціи суммы, на одинаковыхъ съ прочими акціонерами условіяхъ и въ сроки, указанные въ § 7. На остальные не разобранныя учредителями акціи, по утвержденіи Устава Общества, открывается подписка, о чемъ учредителями объявляется въ Правительственномъ вѣстникѣ, въ вѣдомостяхъ обѣихъ столицъ и въ Варшавскомъ дневникѣ, съ обозначеніемъ мѣста и срока подписки, которая можетъ продолжаться не долѣе какъ въ теченіи *шести* мѣсяцевъ со дня утвержденія Устава. Не разобранныя въ означенный срокъ подписчиками акціи учредители оставляютъ за собою съ оплатою сихъ акцій въ сроки, указанные въ § 7.

Примѣчаніе. Въ упомянутыхъ изданіяхъ Общество дѣлаетъ публикаціи и въ другихъ указанныхъ въ законѣ и настоящемъ Уставѣ случаяхъ.

§ 5. Требования на акціи и вносимыя за нихъ деньги записываются въ шнуровыя книги, которыя должны быть приготовлены и ведены, на основаніи 2166 ст. Св. Зак. Гражд. Т. X, ч. 1 (изд. 1857 г.).

§ 6. На акціи могутъ подписываться, какъ русскіе подданные, такъ и иностранцы, безъ ограниченія числа акцій, которое можетъ быть взято однимъ лицомъ.

§ 7. При подпискѣ на акціи вносится по *двадцати пяти* рублей за каждую акцію, а затѣмъ еще по *двадцати пяти* рублей уплачивается въ теченіи *семи* дней послѣ перваго Общаго Собранія акціонеровъ, которое созывается вслѣдъ за окончаніемъ подписки. За симъ Общество открываетъ свои дѣйствія. Въ случаѣ неисполненія сего, Общество считается несостоявшимся. Количество и время остальныхъ, до полной уплаты нарицательной цѣны акцій, взносовъ назначаются Правленіемъ Общества, о чемъ дѣлаются надлежащія публикаціи не позже какъ за мѣсяць до назначенныхъ сроковъ, при чемъ окончательная оплата полной цѣны акцій должна быть сдѣлана никакъ не позже *двухъ* лѣтъ по утвержденіи Устава. Если въ означенный *двухъ* годовой срокъ не будетъ произведена полная оплата всѣхъ акцій, то Общество считается не состоявшимся и обязано ликвидировать свои дѣла.

§ 8. Въ полученіи первоначальнаго взноса выдаются, согласно 2163 ст. Т. X Св. Зак. Гражд., временныя свидѣтельства, на которыхъ отмѣчаются Правленіемъ и послѣдующіе взносы, впредь до полной оплаты акцій, послѣ чего, взаменъ свидѣтельствъ, выдаются самыя акціи.

§ 9. Временныя свидѣтельства выдаются именные и могутъ быть передаваемы другому лицу, но о всякой передачѣ должно быть заявлено Правленію, которое отмѣчаетъ эту передачу у себя въ книгахъ и на самомъ свидѣтельствѣ, или выдаетъ новое свидѣтельство подъ тѣми же номеромъ. Свидѣтельство, на которомъ не будетъ означено полученіе Правленіемъ слѣдующаго взноса, по истеченіи обязательнаго къ тому срока, не можетъ быть передаваемо или уступаемо другому лицу; условіе это должно быть означено на самыхъ свидѣтельствахъ.

§ 10. Если кто либо изъ участниковъ не внесетъ потребованныхъ денегъ къ сроку, то ему дается *два* мѣсяца льготы, съ уплатою въ пользу Общества одного процента въ мѣсяць на невнесенную въ срокъ сумму. Если же и затѣмъ деньги за свидѣтельства не будутъ внесены, то эти свидѣтельства уничтожаются, о чемъ публикуется во всеобщее свѣдѣніе, и замѣняются новыми свидѣтельствами подъ тѣми же номерами, которыя продаются Правленіемъ Общества. Изъ вырученныхъ за такія свидѣтельства суммъ, за покрытіемъ оставшихся въ недоимкѣ взносовъ, съ процентами за просрочку, и расходовъ по продажѣ и публикаціи, остатокъ выдается бывшему владѣльцу уничтоженныхъ свидѣтельствъ.

§ 11. Объ учрежденіи и открытіи дѣйствій Общества публикуется во всеобщее свѣдѣніе.

§ 12. Вслѣдствіи, при развитіи дѣлъ Общества и по оплатѣ сполна первоначально выпущенныхъ, согласно §§ 3, 4 и 7, акцій, Общество можетъ увеличить свой капиталъ, посредствомъ выпуска дополнительныхъ акцій, но не иначе, какъ по постановленію Общаго Собранія акціонеровъ, и съ особаго разрѣшенія Правительства, порядкомъ, имъ устанавливаемымъ.

§ 13. Акціи Общества могутъ быть, по желанію акціонеровъ, именные или на предъявителя. Акціи вырѣзываются изъ книги и должны быть за подписью членовъ Правленія, бухгалтера и кассира, съ приложеніемъ печати Общества.

Примѣчаніе. Къ каждой акціи прилагается листъ купоновъ, на полученіе по онымъ дивиденда въ теченіи *десяти* лѣтъ; на купонахъ этихъ означаются номера акцій, въ коимъ каждый изъ нихъ принадлежитъ, и года въ послѣдовательномъ порядкѣ. По истеченіи *десяти* лѣтъ владѣльцамъ акцій имѣютъ быть выданы новые листы купоновъ, въ томъ же порядкѣ, на слѣдующіе *десять* лѣтъ и т. д.

§ 14. Передача отъ одного лица другому акцій Общества на предъявителя совершается безъ всякихъ формальностей, и владѣльцемъ акцій на предъявителя признается всегда то лицо, которое имѣетъ ихъ въ своихъ рукахъ.

§ 15. Передача именныхъ акцій отъ одного владѣльца другому, а также стороннимъ лицамъ, дѣлается передаточною надписью на акціяхъ, которыя, при передаточномъ объявленіи, должны быть предъявлены Правленію Общества, для отмѣтки имъ передачи въ своихъ книгахъ. Само Правленіе дѣлаетъ передаточную надпись на акціяхъ только въ случаяхъ, оговоренныхъ въ 2167 ст. X Т., ч. 1, Закон. Гражд. (изд. 1857 г.), и по судебному опредѣленію.

§ 16. Утратившій именные акціи долженъ письменно объявить о томъ Правленію; Правленіе дѣлаетъ, за счетъ его, публикацію объ утратѣ. Если по прошествіи *шести* мѣсяцевъ со дня публикаціи не будетъ доставлено никакого свѣдѣнія объ утраченныхъ акціяхъ, то выдаются новыя акціи, взаменъ утраченныхъ, подъ прежними номерами и съ надписью, что онѣ выданы взаменъ утраченныхъ, и безъ купоннаго листа за текущія *десять* лѣтъ.

§ 17. Объ утратѣ акцій на предъявителя и купоновъ никакихъ заявленій не принимается. Утратившій листъ купоновъ лишается права на полученіе дивиденда за всѣ утраченные имъ купоны. По наступленіи же срока выдачи новыхъ купонныхъ листовъ по акціямъ, таковыя выдаются владѣльцамъ акцій.

ПРАВЛЕНІЕ ОБЩЕСТВА, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ЕГО.

§ 18. Управление дѣлами Общества принадлежит Правленію, находящемуся въ г. Варшавѣ.

Примѣчаніе. Правленіе имѣетъ печать съ означеніемъ наименованія Общества.

§ 19. Правленіе состоитъ изъ пяти Директоровъ, избираемыхъ Общимъ Собраніемъ акціонеровъ на три года. Директоры избираютъ изъ среды своей Предсѣдателя и Вице-предсѣдателя Правленія.

§ 20. Для замѣщенія кого либо изъ Директоровъ на время продолжительной болѣзни или отлучки, а равно въ случаѣ смерти или выбитія кого либо изъ нихъ, избираются Общимъ Собраніемъ, на тѣхъ же основаніяхъ, какъ и Директоры, *пять* къ нимъ кандидатовъ, которые во время занятія должности директора пользуются всѣми правами и преимуществами, сей должности присвоенными.

§ 21. Въ Директоры и кандидаты избираются лица, имѣющія не менѣе *пятидесяти* акцій, которыя и хранятся въ кассѣ Общества, во все время бытности избранныхъ лицъ въ помянутыхъ званіяхъ, и не могутъ быть никому передаваемы, до утвержденія отчета за послѣдній годъ пребыванія владѣльцевъ акцій Директорами и кандидатами.

§ 22. По прошествіи *трехъ* лѣтъ отъ первоначальнаго избранія въ теченіи послѣдующихъ затѣмъ *двухъ* лѣтъ, каждый годъ выбываютъ изъ Правленія по жребію по *два* Директора и по *два* кандидата, изъ первоначально вступившихъ на эти должности, а въ третій годъ остальные Директоры и кандидаты; на мѣсто выбывшихъ избираются новые Директоры и кандидаты. Въ послѣдующіе затѣмъ годы очередь выбытія Директоровъ и кандидатовъ, въ томъ же порядкѣ, опредѣляется старшинствомъ вступленія.

§ 23. Кандидатъ, поступившій на мѣсто умершаго или выбывшаго Директора, остается въ этой должности до окончанія срока, на который избранъ былъ выбывшій Директоръ.

§ 24. Въ случаѣ явной безуспѣшности и убыточности дѣйствій Директоровъ и обнаружившейся ихъ неспособности къ управленію дѣлами Общества, они могутъ быть смѣняемы, по опредѣленію Общаго Собранія акціонеровъ и до окончанія срока ихъ службы.

§ 25. Директоры могутъ получать за труды свои вознагражденіе, по особому назначенію Общаго Собранія акціонеровъ.

§ 26. Правленіе распоряжается веѣми дѣлами и капиталами Общества по примѣру благоустроеннаго коммерческаго дома; къ обязанности его относятся: а) приѣмъ отъ вступившихъ въ Общество лицъ слѣдующихъ за акціи денегъ, съ выдачею временныхъ свидѣтельствъ или акцій; б) устройство, по образу коммерческому, бухгалтеріи, кассы и писемоводства, а равно и составленіе, на основаніи §§ 36, 37 и 38-го, годовыхъ отчета, смѣты и плана дѣйствій; в) опредѣленіе и увольненіе необходимыхъ для службы по Обществу лицъ, съ назначеніемъ имъ предметовъ заваятій и содержанія; г) покупка для фабрики матеріаловъ и продажа издѣлій оной, какъ за наличныя деньги, такъ и въ кредитъ; д) страхованіе имущества Общества; е) выдача векселей и срочныхъ обязательствъ въ предѣлахъ, установленныхъ Общимаъ Собраніемъ; ж) дисконтъ векселей, поступившихъ на имя Общества, и вообще все коммерческіе обороты, до круга дѣйствій Общества относящіеся. Ближайшій порядокъ дѣйствій Правленія, предѣлы правъ и обязанности его опредѣляются инструкціею, утверждаемою и измѣняемою Общимаъ Собраніемъ.

§ 27. Для ближайшаго завѣдыванія дѣлами Общества, Правленіе можетъ избрать одного изъ среды своей члена, которому присвоивается званіе Директора-распорядителя и назначается особое вознагражденіе въ размѣрѣ, утвержденномъ Общимаъ Собраніемъ. Директоръ-распорядитель долженъ представить, сверхъ указанныхъ въ § 21 акцій, еще не менѣе *пятидесяти* акцій, которыя также хранятся, на вышеприведенномъ основаніи (§ 21), въ кассѣ Правленія. Правленіе снабжаетъ его инструкціею, утверждаемою и измѣняемою Общимаъ Собраніемъ акціонеровъ. Директоръ-распорядитель созываетъ Правленіе по всеѣмъ тѣмъ дѣламъ, разрѣшеніе коихъ не предоставлено ему по инструкціи.

§ 28. Правленіе производитъ расходы по смѣтамъ, ежегодно утверждаемымъ Общимаъ Собраніемъ акціонеровъ, которому предоставляется опредѣлить, до какой суммы Правленіе можетъ расходовать сверхъ смѣтнаго назначенія, въ случаяхъ, не терпящихъ отлагательства, съ отвѣтственностью передъ Общимаъ Собраніемъ акціонеровъ за необходимость и послѣдствія сего расхода; о каждомъ такомъ расходѣ должно быть представляемо на усмотрѣніе перваго Общаго Собранія.

§ 29. Вся переписка по дѣламъ Общества производится отъ имени Правленія за подписью одного изъ Директоровъ. *Двумя* Директорами или заступающими ихъ мѣсто кандидатами, должны быть подписаны: а) векселя; б) довѣренности, и в) договоры и условія.

§ 30. Поступающія въ кассу Общества суммы, не требующія безотлагательнаго употребленія, вносятся Правленіемъ въ одно изъ кредитныхъ установленій на имя Общества, а получаемые на нихъ билеты и вообще все документы хранятся въ Правленіи.

§ 31. Обратное полученіе суммъ Общества изъ кредитныхъ установленій удовлетворяется по требованію, подписанному *тремя* или по крайней мѣрѣ *двумя* Директорами или заступающими ихъ мѣсто кандидатами.

§ 32. Какъ Правленіе дѣйствуетъ въ качествѣ уполномоченнаго Общества, то въ необходимыхъ по дѣламъ оного случаяхъ Правленію предоставляется право ходатайствовать въ присутственныхъ мѣстахъ и у участвующихъ лицъ, безъ особой на то довѣренности, равно дозволяется Правленію уполномочивать на сей предметъ одного изъ Директоровъ или стороннее лицо; но въ дѣлахъ судебныхъ, въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ введены уже въ дѣйствіе Судебные Уставы 20-го Ноября 1864 года, соблюдается ст. 27-я Уст. Гражд. Судопр.

§ 33. Правленіе собирается по мѣрѣ надобности, но во всякомъ случаѣ не менѣе *одного* раза въ недѣлю. Для дѣйствительности рѣшеній Правленія требуется присутствіе *трехъ* членовъ.

§ 34. Рѣшенія Правленія приводятся въ исполненіе по большинству голосовъ; въ случаѣ раздѣленія голосовъ по ровну, голосъ Предсѣдателя даетъ перевѣсъ, а когда не состоится большинства, то спорный предметъ переносится на рѣшеніе Общаго Собранія, которому представляются также все тѣ вопросы, по коимъ Правленіе или Ревизіонная Коммисія признаютъ необходимымъ дѣйствовать съ общаго согласія акціонеровъ, или кои, на основаніи сего Устава и утвержденной Общимаъ Собраніемъ инструкціи, не подлежатъ вѣдѣнію Правленія.

§ 35. Директоры и кандидаты исполняютъ свои обязанности на основаніи общихъ законовъ и постановленій, въ семь Уставѣ заключающихся, и въ случаѣ распоряженій законопротивныхъ, превышенія предѣловъ власти, бездѣйствія и нарушенія какъ сего Устава, такъ и постановленій Общихъ Собраній акціонеровъ, подлежатъ отвѣтственности предъ Обществомъ на общемъ основаніи законовъ.

ОТЧЕТНОСТЬ ПО ДѢЛАМЪ ОБЩЕСТВА, РАСПРЕДѢЛЕНІЕ ПРИВЫЛИ И ВЫДАЧА ДИВИДЕНДА.

§ 36. За каждый минувшій годъ Правленіе Общества обязано представлять на усмотрѣніе Общаго Собранія акціонеровъ, не позже Іюня мѣсяца, за подписью всеѣхъ членовъ Правленія, подробный отчетъ и балансъ его.

оборотовъ, со всѣми принадлежащими къ нему книгами, счетами, документами и приложениями. Печатные экземпляры годовыхъ отчетовъ и балансовъ раздаются въ Правленіи Общества за *два* недѣли до годового Общаго Собранія всѣмъ акціонерамъ, заявляющимъ о желаніи получить таковыя; книги Правленія, со всѣми счетами, документами и приложениями, открываются акціонерамъ также за *два* недѣли до Общаго Собранія.

§ 37. Отчетъ долженъ содержать въ подробности слѣдующія главные статьи: а) состояніе основнаго и запаснаго капиталовъ, при чемъ капиталы Общества, заключающіеся въ процентныхъ бумагахъ, должны быть показываемы по курсу тѣхъ бумагъ, состоявшемуся въ послѣдній биржевой день до заключенія счетовъ; б) общій приходъ и расходъ за то время, за которое отчетъ представляется, какъ по покупкѣ матеріаловъ и проч., такъ и по продажѣ издѣлій; в) подробный счетъ объ издержкахъ на жалованье служащимъ въ Обществѣ и на прочіе расходы по управленію; г) о наличномъ имуществѣ Общества, и особенно *фабричныхъ запасовъ*; д) счетъ о долгахъ Общества на другихъ лицахъ и сихъ послѣднихъ на самомъ Обществѣ, и ж) счетъ чистой прибыли и примѣрный раздѣлъ оной.

§ 38. Для повѣрки ежегоднаго отчета и баланса за текущій годъ, Общее Собраніе назначаетъ, за годъ впередъ, Ревизионную Коммисію изъ акціонеровъ, не состоящихъ ни Директорами, ни кандидатами къ нимъ, ни въ другихъ должностяхъ по управленію дѣлами Общества. Коммисія эта собирается за недѣлю до слѣдующаго годичнаго Общаго Собранія и по обревизованіи какъ отчета и баланса за истекшій годъ, такъ и всѣхъ книгъ, счетовъ, документовъ и приложений, равно дѣлопроизводства Правленія и коиторовъ Общества, вноситъ отчетъ и балансъ, съ своимъ заключеніемъ, въ Общее Собраніе, которое и постановляетъ по онымъ свое окончательное рѣшеніе. Коммисіи этой предоставляется, буде она признаетъ нужнымъ или Общимъ Собраніемъ ей будетъ поручено, произвести также осмотръ и ревизію всего имущества Общества на мѣстахъ и повѣрку сдѣланныхъ въ теченіи года работъ и произведенныхъ расходовъ по возобновленію или ремонту имущества, и сверхъ того всѣ необходимыя изысканія для заключенія о степени пользы и своевременности, а равно выгодности для Общества, какъ произведенныхъ работъ и сдѣланныхъ расходовъ, такъ и всѣхъ оборотовъ Общества. Для исполненія всего вышеннаго Правленіе обязано предоставить Коммисіи всѣ необходимыя способы. На предварительное той же Коммисіи разсмотрѣніе представляются смѣта и планъ дѣйствій на наступившій годъ, которые Коммисія вноситъ, также съ своимъ заключеніемъ, въ Общее Собраніе акціонеровъ.

Примѣчаніе. Отчетъ и балансъ, по утвержденіи Общимъ Собраніемъ, публикуются во всеобщее свѣдѣніе и представляются, въ *трехъ* экземплярахъ, въ Министерство Финансовъ.

§ 39. По утвержденіи годоваго отчета Общимъ Собраніемъ акціонеровъ, изъ годоваго дохода, за исключеніемъ всѣхъ расходовъ, отчисляется ежегодно сумма, равная *десяти* процентамъ съ первоначальной стоимости деревянныхъ строеній и машинъ, и сумма, равная *пяти* процентамъ стоимости каменныхъ строеній, на погашеніе стоимости сего имущества, впредь до полнаго погашенія оного. За сими изъ остающейся чистой прибыли отчисляется не менѣе *десяти* процентовъ въ запасный капиталъ, остальная же затѣмъ сумма выдается въ дивидендъ акціонерамъ. Если при этомъ на внесенный акціонерами капиталъ будетъ причитаться въ дивидендъ болѣе *десяти* процентовъ, то излишекъ свыше *десяти* процентовъ распределяется слѣдующимъ образомъ: а) *одна треть* въ запасный капиталъ; б) *одна треть* въ вознагражденіе членовъ Правленія, независимо отъ получаемаго ими годоваго содержанія, и в) остальная часть въ дивидендъ по акціямъ.

§ 40. Обязательное отчисленіе въ запасный капиталъ продолжается, пока онъ не будетъ равняться *трети* складочнаго капитала; обязательное отчисленіе возобновляется, если часть капитала будетъ израсходована.

§ 41. Запасный капиталъ назначается на покрытіе непредвидѣнныхъ расходовъ, а также на пополненіе изъ оного дивиденда акціонерамъ, если въ какомъ либо году чистая прибыль не составитъ *пяти* процентовъ на акцію. Расходование сего капитала производится не иначе, какъ по опредѣленію Общаго Собранія акціонеровъ.

§ 42. О времени выдачи дивиденда Правленіе публикуетъ во всеобщее свѣдѣніе.

§ 43. Дивидендъ, не потребованный въ теченіи *десяти* лѣтъ, обращается въ собственность Общества, исключая тѣ случаи, когда акціи находились во владѣніи несовершеннолѣтнихъ, или когда до истеченія *десяти-лѣтняго* срока возникнетъ тяжба о принадлежности акцій. Въ послѣднемъ случаѣ дивидендъ выдается по окончаніи дѣла, на основаніи судебнаго рѣшенія. На дивидендныя суммы, хранящіяся въ кассѣ Правленія, проценты ни въ какомъ случаѣ не выдаются.

Примѣчаніе. Правленіе не входитъ въ разбирательство, дѣйствительно ли купонъ принадлежитъ предъявителю оного.

§ 44. Операціонный годъ счѣтается съ 1-го Апрѣля по 31-е Марта слѣдующаго года. Если открытіе дѣйствій Общества послѣдуетъ за *два* или за *три* мѣсяца ранѣе 1-го Апрѣля, то эти лишніе мѣсяцы причисляются къ первому операціонному году.

ОБЩІЯ СОБРАНІЯ АКЦІОНЕРОВЪ.

§ 45. Общія Собранія акціонеровъ бываютъ обыкновенныя, не позже 1-го Іюня, и чрезвычайныя. Обыкновенныя Собранія созываются Правленіемъ ежегодно, для разсмотрѣнія и утвержденія отчета и баланса за прошлый годъ, равно смѣты расходовъ и плана дѣйствій на наступившій, а также для избранія членовъ Правленія и Ревизионной Коммисіи. Въ сихъ Собраніяхъ обсуждаются и рѣшаются также и другія дѣла, превышающія власть Правленія, или тѣ, кои Правленіемъ будутъ предложены Общему Собранію. Чрезвычайныя Собранія созываются Правленіемъ или по собственному его усмотрѣнію, или по требованію не менѣе *десяти* акціонеровъ, имѣющихъ право голоса, или Ревизионной Коммисіи. Такое требованіе акціонеровъ или Ревизионной Коммисіи о созваніи чрезвычайнаго Общаго Собранія приводится въ исполненіе Правленіемъ не позже *одного* мѣсяца по заявленіи оного.

§ 46. Въ кругу дѣйствій Общаго Собранія принадлежить: а) утвержденіе годовыхъ отчетовъ Правленія, равно сметы и плана дѣйствій на наступающій годъ; б) утвержденіе размѣра суммы, отчисляемой въ запасный капиталъ и дивидендъ; в) избраніе членовъ Правленія, кандидатовъ ихъ и членовъ Ревизіонной Коммисіи; г) ассигнованіе суммъ въ распоряженіе Правленія и Директора-распорядителя на годовые и непредвидѣнные расходы предстоящаго года, а также опредѣленіе суммъ, не свыше которой Правленіе и Директоръ-распорядитель имѣютъ право кредитоваться; д) разрѣшеніе дѣлъ по предметамъ, превышающимъ власть Правленія, и вообще всѣхъ дѣлъ, предложенныхъ Правленіемъ на разсмотрѣніе Общаго Собранія; е) дѣла по взаимнымъ претензіямъ между акціонерами и Правленіемъ Общества, и ж) утвержденіе и измѣненіе инструкціи какъ Правленію, такъ и Директору-распорядителю.

§ 47. О времени и мѣстѣ Общаго Собранія акціонеры извѣщаются посредствомъ публикаціи за мѣсяць до дня собранія. При этомъ должны быть объяснены предметы, подлежащіе разсмотрѣнію Общаго Собранія.

§ 48. Въ Общемъ Собраніи акціонеры участвуютъ лично, или чрезъ доверенныхъ, при чемъ въ последнемъ случаѣ Правленіе должно быть письменно о томъ увѣдомлено. Довереннымъ можетъ быть только тотъ, кто самъ акціонеръ, и одно лицо не можетъ имѣть доверенности болѣе какъ отъ *двухъ* лицъ.

§ 49. Каждый акціонеръ имѣетъ право присутствовать въ Общемъ Собраніи и участвовать въ обсужденіи предлагаемыхъ Собранію вопросовъ, по право рѣшительнаго голоса предоставляется въ Собраніи: владѣльцу *пятнадцати* акцій—на *одинъ* голосъ, владѣльцу *пятидесяти* акцій—на *два* голоса, владѣльцу *ста* акцій—на *три* голоса; болѣе *трехъ* голосовъ по собственнымъ своимъ акціямъ и такого же числа, т. е. *трехъ* же голосовъ, по довѣрію другихъ акціонеровъ, а всего *шести* голосовъ, одно лицо имѣть не можетъ.

§ 50. Акціонеры, имѣющіе менѣе *пятнадцати* акцій, могутъ соединять, по общей довѣренности, акціи свои, для полученія права на *одинъ* и болѣе голосовъ, до предѣла, въ § 49, указаннаго. Акціонеръ, пріобрѣвшій чрезъ соединеніе такимъ образомъ акцій право на голосъ, можетъ принимать довѣренности на подачу голосовъ, на основаніи § 48, отъ другихъ акціонеровъ, имѣющихъ право голоса, въ предѣлахъ, въ § 49 указанныхъ.

§ 51. Если акціи достанутся по наслѣдству или другимъ путемъ нѣсколькимъ лицамъ, то право участія въ Общемъ Собраніи предоставляется лишь *одному* изъ нихъ, по ихъ избранію, равно и торговые дома могутъ имѣть въ Общемъ Собраніи не болѣе *одного* представителя.

§ 52. Общее Собраніе считается правильно состоявшимся, когда въ немъ участвуютъ лично или чрезъ доверенныхъ (§§ 48—51) акціонеры, владѣющіе въ совокупности не менѣе какъ *одною третью* основнаго капитала, а для рѣшенія вопросовъ: о расширеніи предпріятія, объ увеличеніи основнаго капитала, объ измѣненіи Устава и ликвидациі дѣлъ, требуется участіе акціонеровъ, представляющихъ *три четверти* общаго числа акцій. Если Собраніе не будетъ удовлетворять означеннымъ условіямъ, то чрезъ *два* недѣли Общее Собраніе вновь созывается. Такое Собраніе считается законно состоявшимся, не взирая на число предъявленныхъ для участія въ ономъ акцій, о чемъ Правленіе обязано предвѣщать акціонеровъ въ самомъ приглашеніи на Собраніе. Въ такомъ Собраніи могутъ быть разсматриваемы лишь тѣ дѣла, которыя подлежали обсужденію въ несостоявшемся Собраніи.

§ 53. Постановленія Общаго Собранія получаютъ обязательную силу, когда будутъ приняты, по крайней мѣрѣ, *тремя четвертями* голосовъ присутствовавшихъ въ Собраніи акціонеровъ, или ихъ доверенныхъ (§§ 48—51), при исчисленіи сихъ голосовъ согласно §§ 49 и 50. Если же по какимъ нибудь дѣламъ не окажется *трехъ четвертей* голосовъ одного мнѣнія, то дѣлается вызовъ акціонеровъ во вторичное Общее Собраніе, въ коемъ оставшіяся не разрѣшенными въ первомъ Собраніи дѣла рѣшаются простымъ большинствомъ голосовъ. Въ этомъ вторично созванномъ Собраніи могутъ быть разсматриваемы лишь тѣ дѣла, которыя остались не разрѣшенными въ первомъ Общемъ Собраніи. Избраніе Директоровъ Правленія, кандидатовъ и членовъ Ревизіонной Коммисіи утверждается, во всякомъ случаѣ, простымъ большинствомъ голосовъ. Неявившіеся въ Собраніе акціонеры и не пришедшіе доверенныхъ (§§ 48—50) считаются согласившимися съ большинствомъ присутствовавшихъ.

Примѣчаніе. Подача голосовъ въ Общемъ Собраніи производится баллотированіемъ шарами или закрытыми записками.

§ 54. Дѣла, подлежащіе разсмотрѣнію въ Общемъ Собраніи, поступаютъ въ оное не иначе, какъ чрезъ посредство Правленія, почему акціонеры, желающіе сдѣлать какое либо предложеніе Общему Собранію, должны обратиться съ онымъ въ Правленіе не позже *семи* дней до Общаго Собранія. Если предложеніе сдѣлано акціонерами, имѣющими въ совокупности не менѣе *десяти* голосовъ, то Правленіе обязано, во всякомъ случаѣ, представить таковое предложеніе слѣдующему Общему Собранію, съ своимъ заключеніемъ.

§ 55. Для правильности хода дѣлъ въ Общемъ Собраніи акціонеры избираютъ изъ среды себя Предсѣдательствующаго.

§ 56. Приговоры Общихъ Собраній удостоверяются протоколами, подписанными Директорами и, по крайней мѣрѣ, *тремя* акціонерами изъ присутствовавшихъ въ Собраніи.

РАЗБОРЪ СПОРОВЪ ПО ДѢЛАМЪ ОБЩЕСТВА, ОТВѢТСТВЕННОСТЬ И ПРЕКРАЩЕНІЕ ЕГО ДѢЙСТВІЙ.

§ 57. Всѣ споры между акціонерами по дѣламъ Общества и между ними и членами Правленія, а равно споры Общества съ другими Обществами и частными лицами, рѣшаются или въ Общемъ Собраніи акціонеровъ, если обѣ спорящія стороны будутъ на это согласны, или разбираются общимъ судебнымъ порядкомъ.

§ 58. Отвѣтственность Общества ограничивается всѣмъ ему принадлежащимъ движимымъ и недвижимымъ имуществомъ и капиталами, а потому въ случаѣ неудачи предпріятія Общества или при возникшихъ на оное искахъ, всякій изъ акціонеровъ отвѣчаетъ только вкладомъ своимъ, поступившимъ уже въ собственность Общества, и слѣ-

дующими съ него взносами до полной оплаты акцій въ размѣрѣ *ста* рублей на каждую, и сверхъ того, ни личной ответственности, ни какому либо дополнительному платежу по дѣламъ Общества подвергасмь быть не можетъ.

§ 59. Какъ внесенныя за акціи деньги остаются не прикосновенною собственностью Общества, то, въ случаѣ несостоятельности владѣльца акцій по долгамъ казеннымъ или частнымъ, акціи, ему принадлежащія, какъ личная его собственность, обращаются на удовлетвореніе опредѣленныхъ съ него взысканій, на общемъ законномъ основаніи, вмѣстѣ со всеми причитающимися на нихъ прибылями.

§ 60. Срокъ существованія Общества не назначается и дѣйствія его не иначе могутъ быть прекращены, какъ по приговору Общаго Собранія акціонеровъ, законно постановленному, согласно сему Уставу, если по ходу дѣлъ, закрытіе Общества признано будетъ необходимымъ. Если по балансу Общества окажется потеря *двухъ пятыхъ* основнаго капитала и акціонеры не пополнятъ онаго, то Общество должно быть закрыто.

§ 61. Въ случаѣ закрытія Общества, Правленіе, донеся объ этомъ Министру Финансовъ, приступаетъ къ ликвидациі дѣлъ Общества, на основаніи ст. 2188 Св. Зак. Гражд. Т. X по порядку, принятому вообще въ коммерческихъ домахъ, и о послѣдствіяхъ ея извѣщаетъ, чрезъ публикацію, акціонеровъ, и всѣхъ лицъ, къ дѣламъ Общества прикосновенныхъ.

§ 62. Во всѣхъ случаяхъ, не поименованныхъ въ семъ Уставѣ, Общество руководствуется правилами, для акціонерныхъ компаній въ X Т. Св. Зак. Россійской Имперіи, часть 1-я (изд. 1857 г.) постановленными, а равно общими узаконеніями, въ Имперіи дѣйствующими, относящимися къ предмету дѣйствій Общества и тѣми, кои будутъ впослѣдствіи изданы.

Подписалъ: Министръ Финансовъ, Статсъ-Секретарь *Рейтеръ*.

541.—1873 года Марта 30-го. — Высочайше утвержденное положеніе Комитета Министровъ, объявленное Правительствующему Сенату Товарищемъ Министра Финансовъ 10-го Апрѣля.— *Объ Уставъ Пивовареннаго Общества подѣ фирмою «Британія».*

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, вслѣдствіе представленія Министра Финансовъ въ Комитетъ Министровъ и по положенію онаго, Высочайше повелѣть соизволилъ: разрѣшить Коллежскому Ассессору М. П. фонъ-Дезену и негодіанту Ю. М. Эдергейму учредить Пивоваренное Общество подѣ фирмою «Британія», на основаніи Устава, удостоеннаго Высочайшаго разсмотрѣнія и утвержденія въ 30-й день Марта сего года.

На подлинномъ написано: ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ Уставъ сей разсматривать и Высочайше утвердить соизволилъ, въ С.-Петербургѣ, въ 30-й день Марта 1873 года»

Подписалъ: Управляющій дѣлами Комитета Министровъ, Статсъ-Секретарь *Корниловъ*.

УСТАВЪ

ПИВОВАРЕННАГО ОБЩЕСТВА ПОДѣ ФИРМОЮ «БРИТАНІЯ».

ЦѢЛЬ УЧРЕЖДЕНІЯ ОБЩЕСТВА, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ЕГО.

§ 1. Для приготовленія въ Россіи англійскаго и другихъ сортовъ пива, учреждается акціонерное Общество, подѣ наименованіемъ: Пивоваренное Общество подѣ фирмою «Британія».

Примѣчаніе 1-е. Учредители Общества: Коллежскій Ассессоръ М. П. фонъ-Дезенъ и негодіантъ Ю. М. Эдергеймъ.

Примѣчаніе 2-е. Передача, до образованія Общества, учредителями другимъ лицамъ своихъ правъ и обязанностей по Обществу, присоединеніе новыхъ учредителей и исключеніе изъ числа учредителей котораго либо изъ поименованныхъ въ семъ Уставѣ лицъ, допускается не иначе, какъ по испрошеніи на то, всякій разъ, разрѣшенія Правительства, въ установленномъ порядкѣ.

§ 2. Общество первоначально открываетъ свои дѣйствія устройствомъ пивовареннаго завода въ С.-Петербургѣ, или въ его уѣздѣ, а въ послѣдствіи, съ развитіемъ операцій, устраиваетъ пивоваренные заводы въ Москвѣ и другихъ мѣстахъ Имперіи.

§ 3. Обществу предоставляется также приобретать въ собственность, или арендовать, заводы пивоваренные и въ связи съ пивовареніемъ находящіяся, а равно приобретать или арендовать необходимое для заводовъ количество земель и лѣсовъ, съ соблюденіемъ существующихъ постановленій и правъ частныхъ лицъ и по испрошеніи, въ надлежащихъ случаяхъ, разрѣшенія начальства.

§ 4. Обществу, для продажи издѣлій своихъ заводовъ предоставляется право открывать, съ соблюденіемъ существующихъ постановленій, оптовые склады и лавки.

§ 5. Общество, его конторы и агенты подчиняются относительно платежа гильдейскихъ повинностей, акциза за право пивоваренія, пошлинъ за право торговли, таможенныхъ, гербовыхъ и другихъ общихъ и мѣстныхъ сборовъ всѣмъ правиламъ и постановленіямъ, какъ общимъ, такъ и относительно предпріятій Общества, нынѣ въ Имперіи дѣйствующимъ, равно тѣмъ, какія впредь будутъ на сей предметъ изданы.

§ 6. Публикація Общества во всѣхъ указанныхъ въ законѣ и въ настоящемъ Уставѣ случаяхъ, дѣлается въ Правительственномъ вѣстникѣ, вѣдомостяхъ обѣихъ столицъ и мѣстныхъ губернскихъ, съ соблюденіемъ установленныхъ правилъ.

КАПИТАЛЪ ОБЩЕСТВА, АКЦІИ, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ВЛАДѢЛЬЦЕВЪ ИХЪ.

§ 7. Основной капиталъ Общества опредѣляется въ *одинъ миллионъ двести пятьдесятъ тысячъ* рублей металлическихъ и образуется выпускомъ *десяти тысячъ* акцій, по *сто двадцати пяти* рублей металлическихъ каждая. Все означенное количество акцій распределяется между учредителями и приглашенными ими къ участию въ предпріятіи лицами, по взаимному соглашенію.

§ 8. Акции могутъ быть выпущены въ фунтахъ стерлинговъ, считая *двадцать* фунтовъ стерлинговъ за *сто двадцать пять* рублей.

§ 9. По утверждени настоящаго Устава вносятся участниками, въ теченіи *трехъ* мѣсяцевъ, по *шестидесяти* рублей за каждую акцію, съ запискою взносовъ въ установленныя книги и съ выдачею въ приемъ сихъ денегъ именныхъ временныхъ свидѣтельствъ, и за симъ Общество открываетъ свои дѣйствія. Въ случаѣ неисполненіе сего, Общество считается несостоявшимся. Сроки и размѣры послѣдующихъ взносовъ назначаются по постановленіямъ Общаго Собранія владѣльцевъ паевъ по мѣрѣ надобности, съ тѣмъ, чтобы полная уплата всей слѣдующей за каждую акцію суммы *сто двадцать пять* рублей произведена была не позже *двухъ* лѣтъ по утверждени настоящаго Устава. Въ случаѣ неисполненія сего, Общество также считается несостоявшимся и обязано ликвидировать свои дѣла. О срокахъ и размѣрахъ взносовъ публикуется за мѣсяць до ихъ наступленія. Взносы по акціямъ отмѣчаются на именныхъ временныхъ свидѣтельствахъ, которые при послѣднемъ взносѣ замѣняются акціями.

§ 10. Если кто либо изъ участниковъ не внесетъ потребованныхъ денегъ къ сроку, то ему дается *два* мѣсяца льготы, съ уплатою въ пользу Общества *одного* процента въ мѣсяць на невнесенную въ срокъ сумму. Если же и затѣмъ деньги по свидѣтельствамъ не будутъ внесены, то эти свидѣтельства уничтожаются, о чемъ публикуется во всеобщее свѣдѣніе, и замѣняются новыми свидѣтельствами, подъ тѣми же номерами, которые продаются Правленіемъ Общества. Изъ вырученныхъ за такія свидѣтельства суммъ, за покрытіемъ раходовъ по продажѣ и публикаціи, остатокъ выдается бывшему владѣльцу уничтоженныхъ свидѣтельствъ.

§ 11. Объ учрежденіи и открытіи дѣйствій Общества публикуется во всеобщее свѣдѣніе.

§ 12. Въ послѣдствіи, при развитіи дѣлъ Общества, оно можетъ, по производствѣ полной оплаты акцій, первоначально выпущенныхъ, сообразно потребностямъ увеличить свой капиталъ посредствомъ выпуска дополнительныхъ акцій, но не иначе, какъ по постановленію Общаго Собранія акціонеровъ и съ особаго, каждый разъ, разрѣшенія Правительства, порядкомъ, имъ утверждаемымъ.

§ 13. При послѣдующихъ выпускахъ дополнительныхъ акцій, преимущественное право на пріобрѣтеніе оныхъ имѣютъ владѣльцы первоначальныхъ акцій Общества, соотвѣтственно числу имѣющихся у нихъ акцій; если же акціи новаго выпуска не будутъ разобраны владѣльцами первоначальныхъ акцій сполна, то на остальную часть оныхъ открывается, съ разрѣшенія Министра Финансовъ и на условіяхъ, подлежащихъ предварительному его утверждению, публичная подписка.

§ 14. Акции Общества могутъ быть, по желанію акціонеровъ, именные или на предъявителя. Акции вырѣзываются изъ книги, обозначаются номерами по порядку и выдаются за подписью всѣхъ членовъ Правленія, бухгалтера и кассира, съ приложеніемъ печати Общества.

§ 15. Къ каждой акціи прилагается листъ купоновъ, на полученіе по онымъ дивиденда въ теченіи *десяти* лѣтъ; на купонахъ этихъ означаются номера акцій, къ коимъ каждый изъ нихъ принадлежитъ, и года въ послѣдовательномъ порядкѣ. По истеченіи *десяти* лѣтъ, акціонерамъ имѣютъ быть выданы новые листы купоновъ, въ томъ же порядкѣ, на слѣдующіе *десять* лѣтъ и т. д.

§ 16. Передача именныхъ акцій отъ одного владѣльца другому, а также стороннимъ лицамъ, дѣлается передаточною надписью на акціяхъ, которые, при передаточномъ объявленіи, должны быть предъявлены Правленію Общества, для отмѣтки передачи въ его книгахъ. Само Правленіе дѣлаетъ передаточную надпись на акціяхъ только въ случаяхъ, оговоренныхъ въ 2167 ст. X Т., ч. I, Зак. Гражд. (изд. 1857 г.), и по судебному опредѣленію.

§ 17. Передача отъ одного лица другому акцій Общества на предъявителя, совершается безъ всякихъ формальностей, и владѣльцемъ акцій на предъявителя признается всегда то лицо, которое имѣетъ ихъ въ своихъ рукахъ.

§ 18. Временныя свидѣтельства могутъ быть передаваемы другому лицу не иначе, какъ тѣмъ же порядкомъ, какъ и именные акціи (§ 16). Свидѣтельство, на которомъ не будетъ означено полученіе Правленіемъ взноса, срокъ которому, согласно § 9, истекъ, не можетъ быть передаваемо или уступаемо другому лицу, и всякая сдѣлка по такому свидѣтельству признается недействительною; условіе это должно быть означено на самыхъ свидѣтельствахъ.

§ 19. Купоны могутъ быть передаваемы и вмѣстѣ съ акціями и отдѣльно отъ оныхъ. Въ обоихъ случаяхъ не нужно никакихъ передаточныхъ надписей на купонахъ, или объявленій о передачѣ купоновъ.

§ 20. Утратившій временныя свидѣтельства и именные акціи долженъ письменно объявить объ этомъ Правленію, съ означеніемъ номеровъ утраченныхъ свидѣтельствъ или акцій. Правленіе производитъ, за счетъ его, публикацію. Если по прошествіи *шести* мѣсяцевъ со дня публикаціи, не будетъ доставлено никакого свѣдѣнія объ утраченныхъ свидѣтельствахъ и акціяхъ, то выдаются новыя свидѣтельства и акціи, подъ прежними номерами, съ надписью, что онѣ выданы взаменъ утраченныхъ, причемъ акціи выдаются безъ купоннаго листа за послѣднее десятилѣтіе. Заявившему объ утратѣ акцій на предъявителя, дубликатъ утраченной акціи выдается въ такомъ лишь случаѣ, когда при возобновленіи купонныхъ листовъ, послѣ троекратной публикаціи объ утратѣ, объявленная утраченною акція не будетъ предъявлена Правленію Общества, въ теченіи *восемнадцати* мѣсяцевъ со дня, назначеннаго для выдачи новыхъ купонныхъ листовъ.

§ 21. Объ утратѣ купоновъ никакихъ заявленій не примѣняется, и утратившій листъ купоновъ лишается права на полученіе дивиденда за всѣ утраченные имъ купоны. По наступленіи же срока выдачи новыхъ купонныхъ листовъ по акціямъ, таковые выдаются владѣльцамъ акцій.

§ 22. Въ случаѣ смерти владѣльца акцій и учрежденія надъ имѣніемъ его опеки, опекуны, по званію своему, въ дѣлахъ Общества, никакихъ особыхъ правъ неимѣютъ и представляя лицо наследниковъ умершаго, подчиняются, наравнѣ съ прочими владѣльцами акцій, силѣ и дѣйствію сего Устава.

ПРАВЛЕНІЕ ОБЩЕСТВА, ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ЕГО.

§ 23. Управление дѣлами Общества принадлежит Правленію, находящемуся въ С.-Петербургѣ и состоящему изъ *четыре*хъ Директоровъ, избираемыхъ Общимъ Собраніемъ акціонеровъ на *четыре* года.

Примѣчаніе. Правленіе Общества имѣетъ печать съ наименованіемъ Общества.

§ 24. Для замѣщенія кого либо изъ Директоровъ Правленія на случай болѣзни, долговременной отлучки, или выбытія до срока, а равно въ случаѣ смерти котораго либо изъ нихъ, выбираются Общимъ Собраніемъ, на тѣхъ же основаніяхъ, какъ и Директоры, *четыре* къ нимъ кандидата, кото~~рые~~ые, за время занятія должности Директора, пользуются всѣми правами и преимуществами, сей должности присвоенными.

§ 25. Въ Директоры и кандидаты избираются лица, имѣющія не менѣе *пятидесяти* акцій, которыя и хранятся въ кассѣ Общества во все время бытности избранныхъ лицъ въ помянутыхъ званіяхъ и не могутъ быть никому передаваемы, до утвержденія отчета за послѣдній годъ пребыванія владѣльцевъ акцій Директорами и кандидатами. Общему Собранію предоставляется, въ случаѣ неимѣнія въ виду акціонеровъ съ вышеозначеннымъ числомъ акцій, которые бы поступили въ званіе Директоровъ и кандидатовъ, избирать, по ближайшему своему усмотрѣнію, въ помянутыя должности лицъ и неимѣющихъ опредѣленнаго количества акцій, но съ тѣмъ, чтобы избираемый, по избраніи въ должность, приобрѣлъ на свое имя въ теченіи мѣсяца установленное выше количество акцій.

§ 26. По прошествіи трехъ лѣтъ отъ первоначальнаго избранія Директоровъ и кандидатовъ, ежегодно бываетъ *одинъ* Директоръ и *одинъ* кандидатъ, сначала по жеребію, а потомъ по старшинству вступленія, и на мѣсто выходящихъ избираются новые Директоръ и кандидатъ. Выходящіе Директоры и кандидаты могутъ быть избираемы вновь. Въ случаѣ выбытія Директора до срока, онъ замѣщается старшимъ по числу избирательныхъ голосовъ кандидатомъ, а на мѣсто сего послѣдняго избирается кандидатъ ближайшимъ Общимъ Собраніемъ.

§ 27. Въ случаѣ явной безуспѣшности и убыточности дѣйствій членовъ Правленія и обнаружившейся ихъ неспособности къ управленію дѣлами Общества, они могутъ быть смѣняемы, по опредѣленію Общаго Собранія акціонеровъ, и до окончанія срока ихъ службы.

§ 28. Директоры избираются ежегодно, послѣ годичнаго Общаго Собранія, изъ среды своей, Предѣдателя. На случай отлучки предѣдательствующаго Директора, избирается временно-предѣдательствующій.

§ 29. Директоры могутъ получать за труды свои вознагражденіе, по особому назначенію Общаго Собранія.

§ 30. Правленіе распоряжается всѣми дѣлами и капиталами Общества, по примѣру благоустроеннаго коммерческаго дома; къ обязанности его относятся: а) приемъ отъ вступившихъ въ Общество лицъ слѣдующихъ за акціи денегъ, съ выдачею временныхъ свидѣтельствъ, а по совершенной оплатѣ, и самыхъ акцій; б) устройство, по обряду коммерческому, бухгалтеріи, кассы и писмоводства, а равно и составленіе, на основаніи §§ 41, 42 и 43, годоваго отчета, смѣты и плана дѣйствій; в) устройство заводовъ; г) опредѣленіе необходимыхъ для службы по Обществу лицъ, съ назначеніемъ имъ предметовъ занятія и содержанія, а равно и ихъ увольненіе; д) покупка для заводовъ матеріаловъ и продуктовъ и продажа издѣлій оныхъ какъ за наличныя деньги, такъ и въ кредитъ; е) страхованіе имуществъ общества; ж) выдача векселей или срочныхъ обязательствъ, въ предѣлахъ, установленныхъ Общимъ Собраніемъ; з) дисконтъ векселей, поступившихъ на имя Общества, заключеніе контрактовъ и условій; и) составленіе смѣтъ и табелей и вообще всѣ коммерческіе обороты, до круга дѣйствій Общества относящіяся. Ближайшій порядокъ дѣйствій Правленія, предѣлы правъ и обязанности его, опредѣляются инструкціею, утверждаемою и измѣняемою Общимъ Собраніемъ.

§ 31. Для ближайшаго завѣдыванія дѣлами Общества Правленіе можетъ избрать одного изъ Директоровъ, которому присвоивается званіе Директора-распорядителя. Выборъ Директора-распорядителя утверждается Общимъ Собраніемъ акціонеровъ. Директоръ-распорядитель долженъ представить, сверхъ указанныхъ въ § 25 акцій, еще не менѣе *двадцати пяти* акцій, которыя также хранятся, на вышеприведенномъ основаніи (§ 25), въ кассѣ Правленія. Правленіе снабжаетъ его инструкціею, утверждаемою и измѣняемою Общимъ Собраніемъ акціонеровъ. Директоръ-распорядитель созываетъ Правленіе по всѣмъ тѣмъ дѣламъ, разрѣшеніе коихъ не предоставлено ему по инструкціи.

§ 32. Правленіе имѣетъ право уполномочить за себя особою довѣренностію Директора-распорядителя, во всѣхъ тѣхъ случаяхъ, гдѣ необходимо общее ихъ дѣйствіе, съ ответственностію Правленія предъ Обществомъ за всѣ распоряженія, которыя будутъ совершены, на этомъ основаніи, Директоромъ-распорядителемъ.

§ 33. Правленіе производитъ расходы по смѣтамъ, ежегодно утверждаемымъ Общимъ Собраніемъ акціонеровъ, которому предоставляется опредѣлять, до какой суммы Правленіе можетъ расходовать сверхъ смѣтнаго назначенія, въ случаяхъ, нетерпящихъ отлагательства, съ ответственностію предъ Общимъ Собраніемъ акціонеровъ за необходимость и послѣдствія сего расхода; о каждомъ такомъ расходѣ должно быть представляемо на усмотрѣніе перваго Общаго Собранія.

§ 34. Всѣ обязательства и акты, отъ имени Общества совершаемые, тогда только дѣйствительны, когда будутъ подписаны *тремя* членами Правленія, но для полученія съ почты денежныхъ суммъ, по выло~~к~~ъ и документовъ, достаточно подписи *одного* члена, съ приложеніемъ печати Общества.

§ 35. Поступающія въ Правленіе суммы, не требующія безотлагательнаго употребленія, вносятся Правленіемъ въ одно изъ кредитныхъ установленій на имя Общества, а получаемые на нихъ билеты и вообще всѣ документы хранятся въ Правленіи.

§ 36. Обратное полученіе суммъ Общества изъ кредитныхъ установленій удовлетворяется его требованію, подписанному *тремя* членами Правленія.

§ 37. Какъ Правленіе дѣйствуетъ въ качествѣ уполномоченнаго Общества, то въ необходимыхъ по дѣламъ онаго случаяхъ, Правленію предоставляется право ходатайства въ присутственныхъ мѣстахъ и у начальствующихъ

лицъ, безъ особой на то довѣренности; равно дозволяется Правленію уполномочивать на сей предметъ одного изъ членовъ своихъ или стороннее лицо, но въ дѣлахъ судебныхъ, въ тѣхъ мѣст.хъ, гдѣ введены уже въ дѣйствіе Судебныя Уставы 20 Ноября 1864 г., соблюдается ст. 27 Уст. Г. ад. Судопр.

§ 38. Правленіе собирается по мѣрѣ и добности, но во всякомъ случаѣ не менѣе *одного* раза въ мѣсяцъ. Для дѣйствительности рѣшеній Правленія требуется присутствіе *трехъ* Директоровъ, или заступающихъ ихъ мѣсто кандидатовъ.

§ 39. Рѣшеніе Правленія приводятся въ исполненіе по большинству голосовъ, а когда несостоится большинства, то спорный предметъ переносится на рѣшеніе Общаго Собранія, которому представляются также всѣ тѣ вопросы, по коимъ Правленіе или Ревизіонная Коммисія признаютъ необходимымъ дѣйствовать съ общаго согласія акціонеровъ, или кои, на основаніи сего Устава и утвержденной Общимъ Собраніемъ инструкціи, не подлежатъ разрѣшенію Правленія.

§ 40. Директоры и кандидаты исполняютъ свои обязанности на основаніи общихъ законовъ и постановленій, въ семъ Уставѣ заключающихся, и, въ случаѣ распоряженій законопротивныхъ, превышенія предѣловъ власти, бездѣйствія и нарушенія какъ сего Устава, такъ и постановленій Общихъ Собраній акціонеровъ, подлежатъ отвѣтственности предъ Обществомъ на общемъ основаніи законовъ.

ОТЧЕТНОСТЬ ПО ДѢЛАМЪ ОБЩЕСТВА, РАСПРЕДЕЛЕНІЕ ПРИБЫЛИ И ВЫДАЧА ДИВИДЕНДА.

§ 41. За каждый минувшій годъ Правленіе Общества обязано представить на усмотрѣніе Общаго Собранія акціонеровъ, не позже *Юля* мѣсяца, за подписью всѣхъ членовъ Правленія, подробный отчетъ и балансъ его оборотовъ, со всѣми принадлежащими къ нему книгами, счетами, документами и приложениями. Печатные экземпляры годовыхъ отчетовъ и балансовъ раздаются въ Правленіи Общества за *два* недѣли до годоваго Общаго Собранія, всѣмъ акціонерамъ, заявляющимъ о желаніи получить таковыя; книги Правленія, со всѣми счетами, документами и приложениями, открываются акціонерамъ также за *два* недѣли до Общаго Собранія.

§ 42. Отчетъ долженъ содержать въ подробности слѣдующія главныя статьи: а) состояніе основнаго и запаснаго капиталовъ, причемъ капиталы Общества, заключающіеся въ процентныхъ бумагахъ, должны быть показываемы не выше биржевой цѣны этихъ бумагъ въ день составленія баланса; б) общей приходъ и расходъ за то время, за которое отчетъ представляется, какъ по покупкѣ матеріаловъ и проч., такъ и по продажѣ издѣлій; в) подробный счетъ объ издержкахъ на жалованье служащимъ въ Обществѣ и на прочіе расходы по управленію; г) о наличномъ имуществѣ Общества и особенно заводскихъ запасахъ; д) счетъ о долгахъ Общества на другихъ лицахъ и сихъ послѣднихъ на самомъ Обществѣ, и е) счетъ чистой прибыли и примѣрный раздѣлъ оной.

§ 43. Для повѣрки ежегоднаго отчета и баланса за текущій годъ Общее Собраніе акціонеровъ назначаетъ, за годъ впередъ, Ревизіонную Коммисію изъ акціонеровъ, не состоящихъ ни Директорами, ни кандидатами къ нимъ, ни въ другихъ должностяхъ по управленію дѣлами Общества. Коммисія эта собирается за недѣлю до слѣдующаго годичнаго Общаго Собранія, и по обревизованіи какъ отчета и баланса за истекшій годъ, такъ и всѣхъ книгъ, счетовъ, документовъ и приложений, равно дѣлопроизводства Правленія и конторъ Общества, вноситъ отчетъ и балансъ, съ своимъ заключеніемъ, въ Общее Собраніе, которое и постановляетъ по онымъ свое окончательное рѣшеніе. Коммисія этой предоставляется, буде она признаетъ нужнымъ, или Общимъ Собраніемъ ей будетъ поручено, произвести также осмотръ и ревизію всего имущества Общества на мѣстахъ и повѣрку сдѣланныхъ въ теченіи года работъ, а равно произведенныхъ расходовъ по возобновленію или ремонту имущества, и сверхъ того всѣ необходимыя изысканія для заключенія о степени пользы и своевременности, а равно выгоды для Общества, какъ произведенныхъ работъ и сдѣланныхъ расходовъ, такъ и всѣхъ оборотовъ Общества. Для исполненія вышеизложеннаго, Правленіе обязано предоставить Коммисіи всѣ необходимыя способы. На предварительное той же Коммисіи разсмотрѣніе представляются смета и планъ дѣйствій на наступившій годъ, которые Коммисія вноситъ также съ своимъ заключеніемъ, въ Общее Собраніе акціонеровъ.

Примѣчаніе. Отчетъ и балансъ, по утвержденіи Общимъ Собраніемъ, публикуются во всеобщее свѣдѣніе и кромѣ того, представляются, въ *трехъ* экземплярахъ, въ Министерство Финансовъ.

§ 44. По утвержденіи отчета Общимъ Собраніемъ, изъ годовой прибыли, за исключеніемъ всѣхъ расходовъ, отчисляется еже дне сумма, равная *десяти* процентамъ съ цѣнности деревянныхъ строеній и *пяти* процентамъ съ цѣнности каменныхъ строеній и машинъ, на погашеніе стоимости имущества Общества, впредь до полного погашенія, оного. Остатокъ составляетъ чистую прибыль, изъ которой отчисляется: а) не менѣе *десяти* процентовъ въ запасный капиталъ, б) *пять* процентовъ на вознагражденіе Директоровъ, и в) *три* процента для выдачи наградъ служащимъ въ Обществѣ по усмотрѣнію Правленія, а остальная сумма обращается въ дивидендъ акціонерамъ.

§ 45. Обязательное отчисленіе въ запасный капиталъ продолжается до тѣхъ поръ, пока онъ не будетъ равняться *двумъ*стамъ тысячамъ руб.; если же затѣмъ часть капитала была израсходована, то обязательное отчисленіе возобновляется.

§ 46. Запасный капиталъ назначается на покрытіе непредвидимыхъ издержекъ, а также на пополненіе изъ оного дивиденда акціонерамъ, если въ какомъ либо году чистая прибыль, за отчисленіемъ всѣхъ расходовъ, не будетъ составлять *пяти* процентовъ на дѣйствительно внесенный по акціямъ капиталъ. Расходованіе сего капитала производится не иначе, какъ по опредѣленію Общаго Собранія акціонеровъ.

§ 47. Выдача дивиденда производится предъявителю купоновъ. О времени и мѣстѣ выдачи дивиденда Правленіе публикуетъ во всеобщее свѣдѣніе.

§ 48. Дивидендъ, не потребованный въ теченіи *десяти* лѣтъ, обращается въ собственность Общества, исключая тѣ случаи, когда акція находилась во владѣніи несовершеннолѣтняго или когда до истеченія *десятилѣтняго* срока возникнетъ тяжба о принадлежности акціи; въ этомъ послѣднемъ случаѣ дивидендъ выдается по окончаніи дѣла, на основаніи судебнаго рѣшенія. На дивидендныя суммы, хранящіяся въ кассѣ Правленія, проценты ни въ какомъ случаѣ не выдаются.

Примѣчаніе. Правленіе не входитъ въ разбирательство, дѣйствительно ли купонъ принадлежитъ предъявителю оного.

ОБЩІЯ СОБРАНІЯ АКЦІОНЕРОВЪ.

§ 49. Общія Собранія акціонеровъ бываютъ обыкновенныя, разъ въ годъ, въ *Мартъ* мѣсяцъ, и чрезвычайныя.— Обыкновенныя Собранія созываются Правленіемъ ежегодно для рассмотрѣнія и утвержденія отчета и баланса за прошлый годъ, равно смѣты расходовъ и плана дѣйствій наступившаго года, а также для избранія членовъ Правленія и Ревизіонной Коммисіи. Въ сихъ Собраніяхъ обсуждаются и рѣшаются также и другія дѣла, превышающія власть Правленія, или тѣ, кои Правленіемъ будутъ предложены Общему Собранію. Чрезвычайныя Собранія созываются Правленіемъ, или по собственному его усмотрѣнію, или по требованію акціонеровъ, имѣющихъ въ совокупности не менѣе *десяти* голосовъ, или Ревизіонной Коммисіи (§ 43). Такое требованіе акціонеровъ или Ревизіонной Коммисіи, о созваніи чрезвычайнаго Общаго Собранія, приводится въ исполненіе Правленіемъ не позже *одного* мѣсяца по заявленіи оного.

§ 50. О времени и мѣстѣ Общаго Собранія акціонеры извѣщаются посредствомъ публикаціи за *мѣсяцъ* до дня Собранія. При этомъ должны быть объяснены предметы, подлежащіе рассмотрѣнію Общаго Собранія.

§ 51. Въ Общемъ Собраніи акціонеры участвуютъ лично или чрезъ доверенныхъ, при чемъ въ послѣднемъ случаѣ Правленіе должно быть письменно о томъ уведомлено. Довереннымъ можетъ быть только тотъ, кто самъ акціонеръ, и одно лицо не можетъ имѣть доверенности болѣе какъ отъ *двухъ* лицъ.

§ 52. Каждый акціонеръ имѣетъ право присутствовать въ Общемъ Собраніи и участвовать въ обсужденіи предлагаемыхъ Собранію вопросовъ, но право рѣшительнаго голоса предоставляется въ Собраніи владѣльцу не менѣе *двадцати пяти* акцій; владѣлецъ *пятидесяти* акцій имѣетъ *два* голоса; *семидесяти пяти* акцій *три* голоса; *ста* и болѣе акцій—*четыре* голоса; болѣе же *четыреехъ* голосовъ по собственнымъ своимъ акціямъ и такого же числа, т. е. *четыреехъ* же голосовъ, но доврѣію другихъ акціонеровъ, а всего *восьми* голосовъ, одно лицо имѣть не можетъ.

§ 53. Акціонеры, имѣющіе менѣе *двадцати пяти* акцій, могутъ соединять, по общей доврѣенности, свои акціи для полученія права на *одинъ* и болѣе голосовъ, до предѣла, въ § 52 указаннаго. Акціонеръ, приобрѣтшій чрезъ соединеніе такимъ образомъ акцій право на голосъ, можетъ принимать доврѣенности на подачу голосовъ, на основаніи § 51, отъ другихъ акціонеровъ, имѣющихъ право голоса, въ предѣлахъ, въ § 52, указанныхъ.

§ 54. Если акціи достанутся по наслѣдству или другимъ путемъ нѣсколькимъ лицамъ, то право участія въ Общемъ Собраніи предоставляется лишь одному изъ нихъ, по ихъ избранію; равно и торговые дома могутъ имѣть въ Общемъ Собраніи не болѣе одного представителя, который не пользуется никакими относительно числа голосовъ преимуществами.

Примѣчаніе. По переданнымъ отъ одного лица другому именованнымъ акціямъ, право голоса предоставляется новому ихъ владѣльцу не прежде *трехъ* мѣсяцевъ со времени отпѣтія Правленіемъ передачи. Для полученія права присутствія въ Общемъ Собраніи и подачи въ немъ голоса, владѣльцы акцій на предъявителя обязаны представить въ Правленіе свои акціи за *два* недѣли до дня Собранія.

§ 55. Для дѣйствительности Общихъ Собраній требуется, чтобы въ оныхъ участвовали, лично или чрезъ доверенныхъ (§§ 51, 52 и 53), акціонеры, представляющіе въ совокупности не менѣе *половины* основнаго капитала, а для рѣшенія вопросовъ: о расширеніи предпріятія, объ увеличеніи основнаго капитала, объ измѣненіи Устава и ликвидаціи дѣлъ требуется участіе акціонеровъ, представляющихъ *три четверти* общаго числа акцій. Если Собраніе не будетъ удовлетворять означеннымъ условіямъ, то чрезъ *два* недѣли Общее Собраніе созывается вновь. Такое Собраніе считается законно состоявшимся, не взирая на число предъявленныхъ для участія въ ономъ акцій (§ 52), о чемъ Правленіе обязано предвѣщать акціонеровъ въ самомъ приглашеніи на Собраніе. Въ такомъ Собраніи могутъ быть разсматриваемы лишь тѣ дѣла, которыя подлежали обсужденію въ несостоявшемся Собраніи.

§ 56. Приговоры Общаго Собранія получаютъ обязательную силу, когда приняты будутъ большинствомъ *трехъ четвертей* голосовъ участвующихъ въ Собраніи акціонеровъ или ихъ доверенныхъ (§§ 51, 52 и 53), при исчисленіи сихъ голосовъ, на основаніи § 52; если же по какимъ либо дѣламъ не окажется *трехъ четвертей* одного мнѣнія, то дѣлается вызовъ акціонеровъ во вторичное Общее Собраніе, въ коемъ оставшіяся неразрѣшенными въ первомъ Собраніи дѣла рѣшаются простымъ большинствомъ голосовъ. Въ этомъ вторично созванномъ Собраніи могутъ быть разсматриваемы лишь тѣ дѣла, которыя остались неразрѣшенными въ первомъ Общемъ Собраніи. Избраніе Директоровъ, кандидатовъ къ нимъ и членовъ Ревизіонной Коммисіи, во всякомъ случаѣ, утверждается по простому большинству голосовъ. Неявившіеся въ Собраніе и неприславшіе доверенныхъ (§§ 51, 52 и 53) считаются согласившимися съ большинствомъ участвующихъ.

§ 57. Дѣла, подлежащія рассмотрѣнію въ Общемъ Собраніи, поступаютъ въ оное не иначе, какъ чрезъ посредство Правленія, почему акціонеры, желающіе сдѣлать какое либо предложеніе Общему Собранію, должны обратиться

къ онымъ въ Правленіе не позже семи дней до Общаго Собранія. Если предложеніе сдѣлано акціонерами, имѣющими въ совокупности не менѣ десяти голосовъ, то Правленіе обязано, во всякомъ случаѣ, представить такое предложеніе слѣдующему Общему Собранію съ своимъ заключеніемъ.

§ 58. Для правильнаго хода дѣлъ въ Общемъ Собраніи акціонеры избираютъ изъ среды себя Предсѣдательствующаго.—Приговоры Общихъ Собраній удостовѣряются протоколами, подписанными членами Правленія и по крайней мѣрѣ тремя акціонерами изъ присутствовавшихъ въ Собраніи, предъявившими наибольшее число акцій.

РАЗБОРЪ СПОРОВЪ ПО ДѢЛАМЪ ОБЩЕСТВА, ОТВѢТСТВЕННОСТЬ И ПРЕКРАЩЕНІЕ ДѢЙСТВІЙ ЕГО.

§ 59. Всѣ споры между акціонерами по дѣламъ Общества и между ними и членами Правленія а равно споры Общества съ другими Обществами и частными лицами, рѣшаются или въ Общемъ Собраніи акціонеровъ, если обѣ спорящія стороны будутъ на это согласны, или разбираются общимъ судебнымъ порядкомъ.

§ 60. Отвѣтственность Общества ограничивается всѣмъ ему принадлежащимъ движимымъ и недвижимымъ имуществомъ и капиталами, а потому, въ случаѣ неудачи предпріятія Общества, или при возникшихъ на оное искахъ всякій изъ акціонеровъ отвѣчаетъ только вкладомъ своимъ, поступившимъ уже въ собственность Общества и слѣдующими съ него взносами до полной оплаты акцій, въ размѣрѣ *ста двадцати пяти* руб. на каждую, и сверхъ того, ни личной отвѣтственности, ни какому либо дополнительному платежу по дѣламъ Общества подвергаемъ быть не можетъ.

§ 61. Срокъ существованія Общества не опредѣляется. Прекращеніе дѣйствій Общества можетъ послѣдовать не иначе, какъ по приговору Общаго Собранія акціонеровъ, законно постановленному, согласно ему Уставу, если по ходу дѣлъ закрытіе Общества признано будетъ необходимымъ. Если же по балансу Общества окажется потеря *двухъ пятыхъ* основнаго капитала и акціонеры не пополнятъ оный, то Общество закрывается.

§ 62. Въ случаѣ закрытія Общества, Правленіе, донеся объ этомъ Министру Финансовъ, приступаетъ къ ликвидаціи дѣлъ Общества на основаніи ст. 2188 Св. Зак. Гражд. Т. X, ч. 1, по порядку, принятому вообще въ коммерческихъ дѣлахъ, и о послѣдствіяхъ ея извѣщаетъ, чрезъ публикацію, акціонеровъ и всѣхъ лицъ, къ дѣламъ Общества прикосновенныхъ.

§ 63. Во всѣхъ случаяхъ, не поименованныхъ въ семъ Уставѣ, Общество руководствуется правилами для акціонерныхъ компаній постановленными, а равно общими законами, относящимися къ предмету дѣйствій Общества и тѣми, кои будутъ въслѣдствіи изданы.

Подписалъ: Министр. Финансовъ, Статсъ-Секретарь Рейтернъ.

542. — 1873 года Мая 23-го. — Предложеніе Министра Юстиціи Правительствующему Сенату. — *Объ учрежденіи въ гор. Ростовѣ на Дону третьей нотаріальной конторы.*

По силѣ 4 ст. Высочайше утвержденаго 14 го Апрѣля 1866 г. положенія о нотаріальной части, число нотаріусовъ, смотря по обстоятельствамъ и народонаселенію каждой мѣстности, устанавливается особымъ росписаніемъ, которое имѣетъ быть составлено Министерствомъ Юстиціи, по соглашенію съ Министерствами Внутреннихъ Дѣлъ и Финансовъ. Составленное, на этомъ основаніи, росписаніе числа нотаріусовъ въ губерніяхъ и уѣздахъ, входящихъ въ округъ Одесской Судебной Палаты, а равно и въ Нижегородской и Полтавской, предложено было Министромъ Юстиціи Правительствующему Сенату, для надлежащаго раснубанкованія, 18-го Января 1869 г. за № 1122. Этимъ росписаніемъ (Собр. узак. и расп. прав. 1869 г. № 9 ст. 75), между прочимъ, на г. Ростовъ на Дону назначено было, наравнѣ съ уѣздными и заштатными городами, два нотаріуса. Признавая, въслѣдствіе ходатайства Екатеринославскаго Губернскаго Земскаго Собранія и по сношенію съ Министрами Внутреннихъ Дѣлъ и Финансовъ, необходимымъ измѣнить это росписаніе прибавленіемъ, по городу Ростову на Дону, третьей нотаріальной конторы Министръ Юстиціи предложилъ о томъ Правительствующему Сенату.

543. — 1873 года Мая 30-го. — Указъ Правительствующаго Сената (по 1-му Департаменту). — *Съ приложеніемъ почтовой конвенціи, заключенной между Россією и Францією* ^{20 Октября} 1872 года. _{1 Ноября}

По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, Правительствующій Сенатъ слушалъ предложеніе Министра Юстиціи, отъ 29-го Марта 1873 года, за № 3150, слѣдующаго содержанія: ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ удостоилъ въ Царскомъ Селѣ, Ноября 1 дня 1872 года, Высочайшей ратификаціи Почтовую Конвенцію, заключенную ^{20 Октября} _{1 Ноября} минувшаго года между Россією и Францією. Эта ратификація по установленному порядку, обмѣнена здѣсь на французскую ^{22 Марта} _{3 Апрѣля} 1873 года. Объ этомъ, съ приложеніемъ сообщенной Товарищемъ Министра Иностранныхъ Дѣлъ копій съ означенной Почтовой Конвенціи и русскаго перевода оной, оный, Министръ Юстиціи, предлагаетъ Правительствующему Сенату для повсемѣстнаго обнародованія. Приказали: Означенной конвенціи, напечатать потребное число экземпляровъ, разослать таковыя, для повсемѣстнаго обнародованія, Его Императорскому Высочеству Намѣстнику Кавказскому, Намѣстнику въ Царствѣ Польскомъ, Министрамъ и Главноуправляющимъ отдѣльными частями, однимъ—при указахъ, а другимъ—чрезъ передачу къ Оберъ-Прокурорскимъ дѣламъ 1-го Департамента Правительствующаго Сената копій съ опредѣленія Сената; равнымъ образомъ послать при указахъ: Генералъ-Губернаторамъ, Военнымъ Губернаторамъ, Губернаторамъ, Войсковому Наказному Атаману Войска Донскаго, Градоначальникамъ, Московскому Оберъ-Полицеймейстеру и Губернскимъ, Войсковымъ и Областнымъ Правленіямъ; въ Святѣйшій же Правительствующій Синодъ, во всѣ Департаменты Правительствующаго Сената и Общія оныхъ Собранія сообщить при вѣдѣніяхъ, а для припечатанія въ установленномъ порядкѣ, Конторѣ Сенатской Типографіи—при извѣстіи.

(Подписалъ: За Оберъ-Секретаря Ловчинскій.)

ПОЧТОВАЯ КОНВЕНЦІЯ

ЗАКЛЮЧЕННАЯ

МЕЖДУ

РОССІЕЮ И ФРАНЦІЕЮ

20-го Октября
1-го Ноября 1872 года.

Божіею поспѣшествующею милостію, МЫ, АЛЕКСАНДРЪ ВТОРЫЙ, ИМПЕРАТОРЪ и Самодержецъ Всероссійскій, Московскій, Кіевскій, Владимірскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Польскій, Царь Сибирскій, Царь Херсонеса Таврическаго, Царь Грузинскій; Государь Пековскій и Великій Князь Смоленскій, Литовскій, Волынскій, Подольскій и Финляндскій; Князь Эстляндскій, Лифляндскій, Курляндскій и Семигальскій, Самогитскій, Бѣлостокскій, Корельскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ; Государь и Великій Князь Новгорода Низовскія земли, Черниговскій, Рязанскій, Полотскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондійскій, Витебскій, Мстиславскій, и вся Сѣверныя страны Повелитель; и Государь Иверскія, Карталинскія и Кабардинскія земли и области Арменскія; Черкасскихъ и Горскихъ Князей и иныхъ наслѣдный Государь и Обладатель; Наслѣдникъ Норвежскій, Герцогъ Шлезвигъ-Голстинскій, Стормарнскій, Дитмарсенскій и Ольденбургскій, и прочая, и прочая, и прочая.

Объявляемъ чрезъ сіе, что въ слѣдствіе взаимнаго соглашенія между НАМИ и Президентомъ Французской Республики, обоюдные Полномочные НАШИ заключили и подписали въ С.-Петербургѣ ^{20 Октября} _{1 Ноября} сего 1872 года почтовую конвенцію, которая отъ слова до слова гласитъ тако:

ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО ИМПЕРАТОРЪ Всероссійскій и Президентъ Французской Республики, движимые взаимнымъ желаніемъ улучшить порядокъ обмѣна корреспонденціи между обими Государствами, положили заключить почтовую конвенцію и га сей конецъ назначили Своими Полномочными:

ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО ИМПЕРАТОРЪ Всероссійскій Своего Генералъ-Адъютанта, Генерала отъ Кавалеріи, Министра Внутреннихъ Дѣлъ, Члена Государственнаго Совѣта Александра Тимашева, Кавалера Россійскихъ орденовъ: Св. Александра Невскаго, Бѣлаго Ора, Св. Владиміра 2-й ст., Св. Анны 1-й ст. съ мечами надъ орденомъ и Св. Станислава 1-й ст., иностранныхъ: Датскаго Ордена Даннеброга Большаго Креста, Шведскаго Большаго Креста Ордена Меча и проч., и

Своего Тайнаго Совѣтника, Директора Почтоваго Департамента Барона Ивана Веліо, Кавалера Россійскихъ Орденовъ: Бѣлаго Ора, Св. Владиміра 2-й ст., Св. Анны 1-й ст. и Св. Станислава 1-й ст., иностранныхъ Командорскихъ: Саксонскаго Альберта Доблестнаго, Бельгійскаго Леопольда, Турецкаго Меджидіе и проч.

и Президентъ Французской Республики Генерала Ле Фло, Командора Національнаго ордена Почетнаго Легіона, Посла Республики въ С.-Петербургѣ и проч., и проч., и проч., и

Господина Рампона Лешинъ, Главнаго Директора Почтъ, и пр., и пр., и проч.,

Которые, по взаимномъ сообщеніи своихъ полномочій, найденныхъ въ доброй и надлежащей формѣ, условились въ нижеслѣдующемъ:

СТАТЬЯ 1.

Между почтовымъ управленіемъ Россіи и почтовымъ управленіемъ Франціи будетъ установленъ періодическій и правильный обмѣнъ въ закрытыхъ постъ-пакетахъ: писемъ, обыкновенныхъ и рекомандованныхъ, образчиковъ товаровъ и печатныхъ произведеній всякаго рода.

Par la Grâce de Dieu, NOUS, ALEXANDRE Second, EMPEREUR et Autocrate de toutes les Russies, de Moscou, Kiow, Wladimir, Novogorod, Tsar de Casan, Tsar d'Astrakhan, Tsar de Pologne, Tsar de Sibérie, Tsar de la Chersonèse Taurique, Tsar de la Géorgie, Seigneur de Plescow et Grand Duc de Smolensk, de Lithuanie, Volhynie, Podolie et de Finlande; Duc d'Estonie, de Livonie, de Courlande et Semigalle, de Samogitie, Bialostock, Carelie, Twer, Jugorie, Perm, Viatka, Bolgarie et d'autres; Seigneur et Grand Duc de Novgorod inférieur, de Czernigow, Riasan, Polotz, Rostow, Jaroslav, Béloosersk, Oudor, Obdor, Condie, Witebsk, Mstislaw, Dominateur de toute la contrée du Nord; Seigneur d'Ibérie, de la Cartalinie, de la Cabardie et de la province d'Arménie; Prince Héritaire et Souverain des Princes de Circassie et d'autres Princes montagnards, Successeur de Norvége, Duc de Schleswig-Holstein, de Stormarn, de Dithmarsen et d'Oldenbourg, etc. etc. etc.

Savoir faisons par les présentes, qu'à la suite d'un commun accord entre NOUS et le Président de la République Française, NOS Plénipotentiaires respectifs ont conclu et signé à St. Pétersbourg le ^{20 Octobre} _{1 Novembre} de l'année 1872 une Convention Postale, laquelle porte mot pour mot ce qui suit:

SA MAJESTÉ L'EMPEREUR de toutes les Russies et le Président de la République Française, animés d'un commun désir d'améliorer le service des correspondances entre les deux Etats, ont résolu de conclure une convention postale et ont nommé à cet effet pour leurs Plénipotentiaires, savoir:

SA MAJESTÉ L'EMPEREUR de toutes les Russies Son Aide de camp Général, Général de Cavalerie, Ministre de l'Intérieur, Membre du Conseil de l'Empire Alexandre Timacheff, Chevalier des ordres de Russie: de St. Alexandre Nevsky, de l'Aigle Blanc, de St. Vladimir de 2-e classe, de S-te Anne de 1-re classe surmonté de glaives, de St Stanislas de 1 re classe, Grand-Croix des ordres étrangers: du Dannebrog du Danemark, de l'Épée de Suède, etc., et

Son Conseiller Privé, Directeur du Département des Postes, Baron Jean Velho, Chevalier des ordres de Russie: de l'Aigle Blanc, de St. Vladimir de 2-e classe, de S-te Anne de 1-re classe et de St. Stanislas de 1-re classe, Commandeur des ordres étrangers: d'Albert le Valeureux de Saxe, de Léopold de Belgique, du Medjidié de Turquie, etc.

et Le Président de la République Française Monsieur le Général Le Flo, Commandeur de l'Ordre National de la Légion d'Honneur, Ambassadeur de la République à St. Pétersbourg. etc., etc., etc., et

Monsieur Rampont Lechin, Directeur Général des Postes, etc., etc., etc.,

lesquels, après s'être communiqué leurs pleins-pouvoirs, trouves en bonne et due forme, sont convenus de ce qui suit:

ARTICLE 1.

Il y aura entre l'Administration des Postes de Russie et l'Administration des Postes de France un échange périodique et régulier de lettres ordinaires ou recommandées, d'échantillons de marchandises et d'imprimés de toute nature en dépêches closes.

Почтовые управления обоих Государств опредѣлятъ, по взаимному соглашенію, пути, по которымъ будутъ направляемы закрытые постъ-пакеты.

Издержки за пересылку закрытыхъ постъ-пакетовъ между русскою и французскою границами будутъ производиться тѣмъ почтовымъ управленіемъ, которое выговорило себѣ у промежуточныхъ управленій навыводѣйшія условія; уплатившему эти издержки управленію другое управленіе будетъ возмѣщать половину оныхъ.

Статья 2.

Лица, желающія отправлять обыкновенныя т. е. нерекондованныя письма изъ Россіи (со включеніемъ Великаго Княжества Финляндскаго) во Францію и Алжирію, или изъ Франціи и Алжиріи въ Россію (со включеніемъ Великаго Княжества Финляндскаго), могутъ по своему усмотрѣнію, или заплатить портъ этихъ писемъ до ихъ мѣста назначенія или предоставить уплату сего порта получателямъ.

Плата за вышепомянутыя письма устанавливается:

1) Въ 50 сантимовъ за 10 граммовъ или части 10-ти граммовъ, когда письмо франкировано.

2) Въ 70 сантимовъ за 10-ть граммовъ или части 10-ти граммовъ, когда письмо нефранкировано.

Статья 3.

Каждое рекомендованное письмо, отправляемое изъ одного Государства въ другое, должно быть оплачено, при подачѣ, особою пошлиною, кромѣ платы какъ за обыкновенное франкированное письмо того же вѣса.

Вышепомянутая пошлина устанавливается въ 25 сантимовъ въ Россіи и въ 50 сантимовъ во Франціи.

Статья 4.

Отправитель рекомендованнаго письма можетъ требовать, чтобы ему было доставлено уведомленіе о полученіи сего письма.

Пошлина за доставку уведомления о полученіи опредѣляется въ 25 сантимовъ и должна быть внесена впереди.

Статья 5.

Въ случаѣ утраты рекомендованнаго письма въ вѣдомствѣ одного изъ договаривающихся Государствъ или на промежуточной территоріи, отправителю его уплачивается, въ самомъ непродолжительномъ времени, вознагражденіе въ 50 франковъ; но заявленія объ утратѣ будутъ принимаемы только въ теченіи одного года со дня подачи письма на почту; по истеченіи сего срока, оба управленія освобождаются отъ уплаты какого либо вознагражденія.

Вознагражденіе это должно быть уплачено тѣмъ изъ почтовыхъ управленій, въ вѣдомствѣ котораго произошла утрата; если же утрата произошла на территоріи промежуточныхъ государствъ, то вознагражденіе уплачивается совокупно обоими почтовыми управленіями.

Статья 6.

Отправляемые изъ одного Государства въ другое образчики товаровъ, газеты, періодическія изданія, заброшюрованные или переплетенныя книги, брошюры, музыкальныя ноты, каталоги, прейсъ-курранты и всякія другія печатныя, гравированныя или литографированныя объявленія, должны быть франкированы до мѣста назначенія.

Les Administrations des Postes des deux pays fixeront, d'un commun accord, les voies par lesquelles les dépêches closes seront acheminées.

Les droits applicables au transport des dépêches closes entre la frontière russe et la frontière française seront acquittés par celle des deux Administrations, qui aura obtenu des offices intermédiaires les conditions les plus avantageuses, à charge par l'autre Administration de lui rembourser la moitié de ces droits.

ARTICLE 2.

Les personnes qui voudront envoyer des lettres ordinaires, c'est à dire non recommandées, soit de la Russie (y compris le Grand Duché de Finlande) pour la France et l'Algérie, soit de la France et l'Algérie pour la Russie (y compris le Grand-Duché de Finlande) pourront, à leur choix, payer le port des dites lettres jusqu'à destination ou laisser ce port à la charge des destinataires.

Le prix du port des lettres désignées dans le paragraphe précédent est fixé, savoir:

1) à cinquante centimes par dix grammes ou fraction de dix grammes en cas d'affranchissement;

2) à soixante-dix centimes par dix grammes ou fraction de dix grammes en cas de non affranchissement.

ARTICLE 3.

Toute lettre recommandée expédiée de l'un des deux pays pour l'autre supportera au départ un droit fixe en sus de la taxe d'affranchissement d'une lettre ordinaire du même poids.

Le droit mentionné dans le paragraphe précédent sera de vingt cinq centimes en Russie et de cinquante centimes en France.

ARTICLE 4.

L'envoyeur de toute lettre recommandée pourra demander qu'il lui soit donné avis de la réception de cette lettre.

Le port des avis de réception des lettres recommandées devra toujours être acquitté d'avance. Il sera de vingt cinq centimes.

ARTICLE 5.

Dans le cas où une lettre recommandée viendrait à être perdue dans le service de l'un des deux pays ou sur le territoire intermédiaire, il sera payé à l'envoyeur une indemnité de cinquante francs, dans le plus bref délai possible; mais les réclamations ne seront admises que pendant l'année qui suivra la date du dépôt de la lettre; passé ce terme, les deux Administrations ne seront plus tenues à aucune indemnité.

Il est entendu que l'indemnité ci-dessus fixée sera à la charge de celle des deux Administrations, dans le service de laquelle la lettre recommandée aura été perdue, et qu'elle sera à la charge des deux Administrations si la perte a eu lieu sur l'un des territoires des pays intermédiaires.

ARTICLE 6.

Les échantillons de marchandises, les journaux, les ouvrages périodiques, les livres brochés ou reliés, les brochures, les papiers de musique, les catalogues, les prospectus, les annonces et les avis divers imprimés, gravés ou lithographiés, qui seront expédiés de l'un des deux pays pour l'autre, devront être affranchis jusqu'à destination.

Плата за франкированіе вышепомянутыхъ предметовъ должна производиться отправителемъ по 15 сантимовъ за 50 граммовъ или части 50-ти граммовъ каждой пачки съ особымъ адресомъ.

Статья 7.

Образчики товаровъ, при пересылкѣ по предоставленной имъ предыдущею статьею 6-ю уменьшенной таксѣ, должны быть заклеены подъ бандеродемъ или другимъ способомъ, допускающимъ удобную ихъ повѣрку. Образчики эти не должны имѣть никакой цѣнности въ продажѣ и ничего другаго рукописнаго кромѣ адреса получателя, фабричной или торговой фирмы, номеровъ и цѣны.

Газеты и неперіодическія печатныя произведенія должны быть заклеены подъ бандеродемъ и не имѣть ничего другаго рукописнаго, кромѣ адреса получателя.

Всѣ пачекъ съ образчиками товаровъ и печатными произведеніями не должны превышать 250 граммовъ.

Образчики товаровъ и печатныя произведенія, нефранкированные или неудовлетворяющіе вышепронисаннымъ условіямъ, причисляются къ разряду писемъ и съ ними слѣдуетъ обращаться какъ съ сими послѣдними.

Постановленія статьи 6-й ни въ какомъ случаѣ не лишаютъ почтовые управленія обоихъ Государствъ права не производить взаимно на своихъ территорияхъ пересылку и раздачу тѣхъ изъ указанныхъ въ помянутой статьѣ предметовъ, которые не удовлетворяли бы требованіямъ дѣйствующихъ для нихъ въ Россіи и во Франціи законоположеній и постановленій. Оба почтовые управленія обязуются сообщать другъ другу эти постановленія и законоположенія по мѣрѣ ихъ обнаруженія.

Статья 8.

Плата, которую почтовое управленіе Франціи будетъ производить почтовому управленію Россіи за франкированную корреспонденцію, пересылаемую открыто изъ Франціи и изъ тѣхъ странъ для которыхъ Франція служитъ посредницею въ тѣ страны, которымъ служитъ посредникомъ почтовое управленіе Россіи, а равно за не франкированную корреспонденцію, пересылаемую открыто изъ тѣхъ странъ для которыхъ Россія служитъ посредницею во Францію и въ тѣ страны, которымъ служитъ посредницею Франція, не должны превышать той, которая взимается въ Россіи за корреспонденцію отправляемую въ эти страны или изъ оныхъ получаемую.

Съ другой стороны, плата, которую почтовое управленіе Россіи будетъ производить почтовому управленію Франціи, за франкированную корреспонденцію пересылаемую открыто изъ Россіи и изъ тѣхъ странъ, которымъ Россія служитъ посредницею, въ тѣ страны, которымъ служитъ посредникомъ почтовое управленіе Франціи, а равно за не франкированную корреспонденцію пересылаемую открыто изъ странъ, для которыхъ Франція служитъ посредницею, въ Россію и въ тѣ страны, которымъ служитъ посредницею Россія, не должна превышать той, которая взимается во Франціи за корреспонденцію, отправляемую въ эти страны или изъ оныхъ получаемую.

Портовая же плата, которая будетъ взаимно приниматься въ расчетъ обоими почтовыми управленіями за франкированную корреспонденцію происходящую изъ тѣхъ

La taxe à percevoir pour l'affranchissement des objets désignés dans le paragraphe précédent, sera payée par les envoyeurs à raison de quinze centimes par cinquante grammes ou fraction de cinquante grammes pour chaque paquet portant une adresse particulière.

ARTICLE 7.

Pour jouir de la modération de taxe qui leur est accordée par l'article 6 précédent, les échantillons de marchandises devront être placés sous bandes ou de manière à être facilement vérifiés. Ils ne devront avoir aucune valeur vénales et ne contenir aucune écriture, chiffre ou signe quelconque à la main, si ce n'est l'adresse du destinataire, une marque de fabrique ou de marchand, des numéros d'ordre et des prix.

Quant aux journaux et aux imprimés non périodiques ils devront être placés sous bandes et ne porter aucune écriture, chiffre ou signe quelconque à la main, si ce n'est l'adresse du destinataire.

Les paquets d'échantillons et d'imprimés ne devront pas dépasser le poids de 250 grammes.

Les objets mentionnés dans les paragraphes précédents, qui n'auront pas été affranchis ou qui ne rempliront pas les conditions énoncées ci-dessus, seront considérés comme lettres et traités en conséquence.

Il est entendu que les dispositions contenues dans l'art. 6 n'infirmant en aucune manière le droit qu'ont les Administrations des postes des deux pays de ne pas effectuer sur leurs territoires respectifs le transport et la distribution de ceux des objets désignés au dit article à l'égard desquels il n'aurait pas été satisfait aux lois, ordonnances ou arrêtés qui règlent les conditions de leur publication et de leur circulation tant en Russie qu'en France, et que les deux Administrations se communiqueront réciproquement ces lois, ordonnances et arrêtés au fur et à mesure de leur promulgation.

ARTICLE 8.

Les taxes que payera l'Administration des Postes de France à l'Administration des Postes de Russie, tant pour les correspondances affranchies qui seront expédiées à découvert de la France et des pays auxquels la France sert d'intermédiaire à destination des pays auxquels l'Administration des Postes russes sert d'intermédiaire, que pour les correspondances non affranchies qui seront expédiées à découvert des pays auxquels la Russie sert d'intermédiaire à destination de la France et des pays auxquels la France sert d'intermédiaire, ne pourront excéder celles perçues en Russie pour les correspondances à destination ou originaires des mêmes pays.

Réciproquement les taxes que payera l'Administration des Postes de Russie à l'Administration des Postes de France tant pour les correspondances affranchies qui seront expédiées à découvert de la Russie et des pays auxquels la Russie sert d'intermédiaire à destination des pays auxquels l'Administration des postes de France sert d'intermédiaire, que pour les correspondances non affranchies qui seront expédiées à découvert des pays auxquels la France sert d'intermédiaire à destination de la Russie et des pays auxquels la Russie sert d'intermédiaire, ne pourront excéder celles perçues en France pour les correspondances à destination ou originaires des mêmes pays.

Quant au prix de port dont les deux Administrations auront à se tenir réciproquement compte, tant pour les correspondances affranchies originaires des pays auxquels elles

странъ, которымъ эти управления служатъ обоюдно посредниками, а равно за неафранкированную корреспонденцію, следующую въ эти страны, должна быть та же самая, какая установлена за корреспонденцію обмѣниваемую между Россією и Францією.

Статья 9.

Русское Правительство и Французское Правительство обязуются перевозить взаимно чрезъ посредство своихъ почтъ закрытые постъ-пакеты, которые каждое изъ почтовыхъ управленій пожелаетъ обмѣнивать съ другими Государствами посредствомъ вѣдомства другаго почтового управленія.

Плата, которую оба управленія будутъ взаимно уплачивать другъ другу за такую перевозку, устанавливается въ 10 франковъ за килограммъ чистаго вѣса писемъ и въ 1 франкъ за килограммъ чистаго вѣса образчиковъ товаровъ и печатныхъ произведеній.

Статья 10.

Имѣющіеся получить доходовъ отъ платы взимаемой на основаніи ст. 2 и 6 настоящей конвенціи будетъ дѣлиться пополамъ между почтовымъ управленіемъ Россіи и почтовымъ управленіемъ Франціи.

Доходъ же отъ пошлинъ взимаемыхъ на основаніи предыдущихъ статей 3 и 4 будетъ оставаться въ пользу того управленія, которое ихъ взыскало.

Статья 11.

Почтовые управленія Россіи и Франціи не будутъ принимать отправляемыхъ въ эти Государства, а равно и въ тѣ страны которымъ они служатъ посредниками, писемъ заключающихъ въ себѣ золотыя или серебряныя монеты, а равно драгоценныя вещи и вообще всякіе предметы, подлежащіе оплатѣ таможенными пошлинами.

Статья 12.

Взимаемые или производимые въ Россіи платежи, установленные настоящею конвенціею во Французской монетѣ, будутъ перелагаться на русскія деньги по расчету четверти рубля за одинъ франкъ и четверти копейки за одинъ сантимъ.

Когда взимаемые платежи будутъ составлять часть копейки или десима, то за эти части будетъ взиматься въ первомъ случаѣ цѣлая копейка, а во второмъ—цѣлый десимъ.

Статья 13.

Русское и Французское почтовые управленія будутъ устанавливать каждый мѣсяцъ счетъ взаимно пересланной корреспонденціи. По взаимной повѣркѣ и утвержденіи свихъ счетовъ обоими почтовыми управленіями, слѣдующіе по онымъ платежи будутъ производиться тѣмъ управленіемъ, которое окажется должнымъ другому, не позже трехъ мѣсяцевъ считая съ того времени, за которое составленъ счетъ.

Вышепомянутый расчетъ будетъ установленъ во Французской монетѣ, и производиться:

- 1) Векселемъ на С.-Петербургъ если уплата будетъ причитаться въ пользу русскаго почтового управленія;
- 2) Векселемъ на Парижъ, если уплата будетъ причитаться въ пользу Французскаго почтового управленія.

Статья 14.

Неправильно адресованныя или засланныя про-

servent respectivement d'intermédiaire l'une pour l'autre, que pour les correspondances non affranchies à destination des dits pays, ces prix de port seront les mêmes que pour les correspondances échangées entre la Russie et la France.

ARTICLE 9.

Le Gouvernement russe et le Gouvernement français s'engagent à faire transporter, par leurs postes respectives, les dépêches closes que chacune des deux Administrations voudra échanger avec d'autres Etats par l'intermédiaire des services intérieurs de l'autre Administration.

Les prix que se payeront réciproquement les deux Administrations pour ces transports sont fixés à dix francs par kilogramme de lettres, poids net, et à un franc par kilogramme d'échantillons de marchandises et d'imprimés, aussi poids net.

ARTICLE 10.

Le produit des taxes perçues en vertu des articles 2 et 6 de la présente Convention sera partagé par moitié entre l'Administration des postes de Russie et l'Administration des postes de France.

Quant au produit des droits perçus en vertu des articles 3 et 4 précédents, il sera conservé par celle des deux Administrations qui aura opéré la perception de ces droits.

ARTICLE 11.

Les deux Administrations des Postes de Russie et de France n'admettront à destination de l'un des deux pays ou des pays qui empruntent leur intermédiaire aucune lettre qui contiendrait soit de l'or ou de l'argent monnayé, soit des bijoux ou effets précieux ou tout autre objet passible de droits de douane.

ARTICLE 12.

Les sommes à percevoir ou à payer en Russie et qui sont fixées par la présente convention en monnaie de France seront converties en monnaie russe sur le pied de un quart de rouble argent pour un franc et d'un quart de kopek argent pour un centime.

Lorsque les taxes ou droits à percevoir donneront une fraction de kopek ou de décime il sera perçu pour ces fractions un kopek ou un décime entier suivant le cas.

ARTICLE 13.

Les Administrations des Postes de Russie et de France dresseront chaque mois les comptes résultant de la transmission réciproque des correspondances, et ces comptes, après avoir été débattus et arrêtés contradictoirement par ces Administrations, seront soldés par l'Administration qui sera reconnue redevable envers l'autre, dans les trois mois qui suivront le mois auquel le compte se rapportera.

Le solde des comptes ci-dessus mentionnés sera établi en monnaie de France.

Il est entendu que les soldes des comptes seront payées savoir:

- 1) En traites sur Saint-Petersbourg lorsque le solde sera en faveur de l'Administration des Postes de Russie;
- 2) En traites sur Paris lorsque le solde sera en faveur de l'Administration des Postes de France.

ARTICLE 14.

Les lettres ordinaires ou recommandées, les échantil-

стыя или рекомендованныя письма, образчики товаров и печатныя произведенія, должны быть без всякаго замедленія обоюдно возвращаемы чрезъ посредство взаимно обмѣнивающихся почтовыхъ мѣстъ за тѣ-же цѣны и вѣсъ, за которые отправившее мѣсто передало ихъ другому.

Такіе же предметы, адресованные получателямъ возвратившимся въ страну отправленія, должны быть взаимно возвращаемы за ту плату, которую слѣдовало получить съ адресата.

Простыя письма, образчики товаровъ и печатныя произведенія, первоначально переданныя почтовому управленію Россіи или почтовому управленію Франціи другими управленіями, и которые въ слѣдствіе перемѣны мѣстопребыванія адресатовъ подлежатъ досылкѣ изъ одного изъ этихъ Государствъ въ другое, должны быть взаимно передаваемы за ту плату, которую слѣдовало взыскать при первоначальной доставкѣ.

Статья 15.

Невыданные по какимъ либо причинамъ простыя или рекомендованныя письма, образчики товаровъ и печатныя произведенія, пересылавшіяся между Русскимъ и Французскимъ почтовыми управленіями открыто, должны быть взаимно возвращаемы.

Та невыданная корреспонденція, которая была поставлена на счетъ получающему управленію, должна быть возвращаема за ту же цѣну, за которую она была первоначально отправлена.

При возвращеніи же невыданной корреспонденціи, которая была отправлена франкированной до мѣста назначенія или до границы обмѣнивающаго Государства, никакой платы на счетъ не ставится.

Статья 16.

Русское и Французское почтовыя управленія опредѣлять, по взаимному соглашенію, почтовыя мѣста которыя должны будутъ производить обмѣнъ корреспонденцій. Они опредѣлять также условія, которымъ подчинится пересылаемая изъ одной страны въ другую корреспонденція недостаточно франкированная посредствомъ почтовыхъ марокъ или штемпельныхъ конвертовъ, а равно направленіе взаимно передаваемой корреспонденціи, формы для отчетности, упоминаемой въ предыдущей статьѣ 13, и вообще весь порядокъ дѣлопроизводства, для точнаго исполненія условій настоящей конвенціи.

Вышепомянутый порядокъ дѣлопроизводства можетъ быть измѣняемъ обоими почтовыми управленіями всякій разъ, когда они встрѣтятъ въ томъ надобность.

Всѣ сношенія между почтовыми управленіями обоихъ Государствъ должны производиться на Французскомъ языкѣ.

Адресы и надписи на корреспонденціяхъ, по крайней мѣрѣ въ главныхъ своихъ частяхъ, должны быть на Французскомъ языкѣ.

Исключительное употребленіе русскаго языка допускается на почтовыхъ маркахъ, штемпельныхъ конвертахъ, штемпеляхъ, печатяхъ, а равно для знаковъ на вещахъ употребляемыхъ русскимъ почтовымъ вѣдомствомъ.

Статья 17.

Настоящая конвенція войдетъ въ силу съ того времени, о которомъ условятся оба почтовыя управленія, какъ

lons de marchandises et les imprimés mal adressés ou mal dirigés seront sans aucun délai réciproquement renvoyés par l'intermédiaire des bureaux d'échange respectifs, pour les poids et prix auxquels l'Office envoyeur aura livré ces objets en compte à l'autre office.

Les objets de même nature, qui auront été adressés à des destinataires partis pour le pays d'origine, seront respectivement rendus, chargés du port qui aurait dû être payé par les destinataires.

Les lettres ordinaires, les échantillons de marchandises et les imprimés, qui auront été primitivement livrés à l'Administration des Postes de Russie ou à l'Administration des Postes de France par d'autres Administrations, et qui, par suite du changement de résidence des destinataires, devront être réexpédiés de l'un des deux pays pour l'autre, seront réciproquement livrés chargés du port exigible au lieu de la précédente destination.

ARTICLE 15.

Les lettres ordinaires, recommandées, les échantillons de marchandises, et les imprimés échangés à découvert entre les deux Administrations des Postes de Russie et de France, qui seront tombés en rebut pour quelque cause que ce soit, devront être renvoyés de part et d'autre.

Ceux de ces objets qui auront été livrés en compte seront rendus pour le prix pour lequel ils auront été originaiement comptés par l'Office envoyeur.

Ceux qui auront été livrés affranchis jusqu'à destination ou jusqu'à la frontière de l'Office correspondant seront renvoyés sans taxe ni décompte.

ARTICLE 16.

L'Administration des Postes de Russie et l'Administration des Postes de France désigneront d'un commun accord les bureaux, par lesquels devra avoir lieu l'échange des correspondances respectives. Elles détermineront les conditions auxquelles seront soumises les correspondances de l'un des deux pays pour l'autre insuffisamment affranchies au moyen de timbres-poste et enveloppes timbrées; elles régleront également la direction des correspondances transmises réciproquement et la forme des comptes mentionnés dans l'art. 13 précédent, ainsi que toute autre mesure de détail ou d'ordre nécessaire pour assurer l'exécution des stipulations de la présente Convention.

Il est entendu que les mesures désignées ci-dessus pourront être modifiées par les deux Administrations toutes les fois que, d'un commun accord, ces deux Administrations en reconnaîtront la nécessité.

L'emploi de la langue française sera obligatoire dans toutes les relations auxquelles la présente Convention donnera lieu entre les deux Administrations.

Toutes les adresses ou suscriptions des correspondances ou du moins la partie essentielle de leur texte devront être en langue française.

Toutefois la langue russe pourra être exclusivement employée pour les timbres-poste, les enveloppes timbrées, les timbres, les cachets et les signes que portent les objets de matériel employés par le service des Postes de Russie.

ARTICLE 17.

La présente Convention aura force et valeur à partir du jour dont les deux Administrations conviendront dès que

только послѣдуеть обнародованіе ея согласно законамъ каждаго изъ обоихъ государствъ, и будеть обязательна изъ года въ годъ, пока одна изъ договаривающихся сторонъ не объявитъ другой, за годъ впередъ, своего желанія о прекращеніи дѣйствія оной.

Въ продолженіи этого послѣдняго года дѣйствіе конвенціи будеть продолжаться въ полной силѣ, безъ ущерба окончательному расчету между обоими управленіями и уплатѣ по оному по окончаніи сказаннаго срока.

Статья 18.

Настоящая конвенція будеть ратификована и ратификаціи будуть обмѣнены въ С.-Петербургѣ въ теченіи восьми недѣль послѣ ея подписанія.

Въ удостовѣреніе чего обоюдные Полномочные настоящую конвенцію подписали и приложили къ оной печати своихъ гербовъ.

Учтено въ двухъ подлинникахъ въ С.-Петербургѣ, ^{20 Октября} _{1 Ноября} въ лѣто отъ Рождества Христова тысяча восемьсотъ семьдесятъ второе.

Подписали:

Александръ Тимашевъ.	Генераль Ле Фло.
Баронъ Иванъ Велю.	Г. Рампонъ.
(М. П.) (М. П.)	(М. П.) (М. П.)

Того ради по довольномъ разсмотрѣнн сей Конвенціи, МЫ приняли оную за благо, подтвердили и ратификовали, яко же симъ за благо приемлемъ, утверждаемъ и ратификуемъ во всемъ ея содержаніи, обѣщая ИМПЕРАТОРСКОМУ НАШИМУ словомъ, за НАСЪ, Наслѣдниковъ и Преемниковъ НАШИХЪ, что все постановленное въ означенной конвенціи соблюдаемо и исполняемо будеть не нарушимо. Во удостовѣреніе чего, МЫ сію НАШУ ИМПЕРАТОРСКОЮ Ратификацію Собственноручно подписавъ, повелѣли утвердить Государственною НАШЕЮ печатью. Дано въ Царскомъ Селѣ, Ноября перваго дня въ лѣто отъ Рождества Христова тысяча восемьсотъ семьдесятъ второе, Царствованія же НАШЕГО въ восемнадцатое.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою подписано тако:

«АЛЕКСАНДРЪ.»

(М. П.)

(Контрасигнировавъ) Управляющій Министерствомъ Иностранныхъ Дѣлъ Вестманъ.

la promulgation en aura été faite d'après les lois particulières à chacun des deux Etats, et elle demeurera obligatoire d'année en année, jusqu'à ce que l'une des deux parties contractantes ait annoncé à l'autre, mais un an à l'avance, son intention d'en faire cesser les effets.

Pendant cette dernière année la Convention continuera d'avoir son exécution pleine et entière sans préjudice de la liquidation et du solde des comptes entre les Administrations des Postes des deux pays après l'expiration du dit terme.

ARTICLE 18.

La présente Convention sera ratifiée et les ratifications en seront échangées à St.-Petersbourg dans le délai de huit semaines après la signature.

En foi de quoi les Plénipotentiaires respectifs ont signé la présente Convention et y ont apposé le sceau de leurs armes.

Fait en double original à St.-Petersbourg, le ^{20 Octobre} _{1 Novembre} de l'an de grâce mil huit cent soixante douze.

Signé:

Alexandre Timacheff.	G-al le Flo.
Baron Jean Velho.	G. Rampont.
(L. S.) (L. S.)	(L. S.) (L. S.)

A ces causes après avoir suffisamment examiné cette convention NOUS l'avons agréée, confirmée et ratifiée, comme par les présentes NOUS l'agréons, confirmons et ratifions dans toute sa teneur, promettant sur NOTRE parole IMPERIALE pour NOUS, NOS Héritiers et Successeurs, que tout ce qui a été stipulé dans la dite convention sera observé et exécuté inviolablement. En foi de quoi, NOUS avons signé de NOTRE propre main la présente Ratification et y avons fait apposer le sceau de NOTRE Empire. Donné à Zarskoé-Sélo, le premier Novembre de l'an de grâce mil huit cent soixante douze et de NOTRE règne la dixhuitième année.

L'original est signé de la propre main de SA MAJESTÉ L'EMPEREUR ainsi:

«ALEXANDRE.»

(L. S.)

(Contresigné) Le Dirigeant le Ministère des Affaires Etrangères Westmann.

544. — 1873 года Мая 30-го. — Указъ Правительствующаго Сената (по 1-му Департаменту).—

Съ приложеніемъ почтовой конвенціи, заключенной между Россією и Италією ^{3/15} ₁₅ Іюня 1872 года.

По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, Правительствующій Сенатъ слушали предложеніе Министра Юстиціи, отъ 24 Марта 1873 года, за № 2974, слѣдующаго содержанія: Товарищъ Министра Иностранныхъ Дѣлъ увѣдомилъ его, Министра Юстиціи, что ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ удостоилъ въ Красномъ Селѣ, въ 20 день Іюня 1872 года, Высочайшей ратификаціи Почтовую Конвенцію, заключенную ^{3/15} ₁₅ Іюня минувшаго года между Россією и Италією. Эта ратификація, по установленному порядку, обмѣнена здѣсь на Итальянскую ^{14/26} ₂₆ Марта 1873 года. Объ этомъ, съ приложеніемъ сообщенной Дѣйствительнымъ Тайнымъ Совѣтникомъ Вестманомъ копіи съ означенной почтовой конвенціи и русскаго перевода оной, онъ, Министръ Юстиціи, предлагаетъ Правительствующему Сенату для повсемѣстнаго обнародованія. Приказали: Означенной конвенціи, напечатавъ потребное число экземпляровъ, разослать таковыя, для повсемѣстнаго обнародованія, Его Императорскому Высочеству Намѣстнику Кавказскому, Намѣстнику въ Царствѣ Польскомъ, Министрамъ и Главноуправляющимъ отдѣльными частями, однимъ—при указахъ, а другимъ—черезъ передачу къ Оберъ-Прокурорскимъ дѣламъ 1-го Департамента Правительствующаго Сената копіи съ опредѣленія Сената; равнымъ образомъ послать при указахъ: Генераль-Губернаторамъ, Военнымъ Губернаторамъ, Губернаторамъ, Войсковому Наказному Атаману Войска Донскаго, Градоначальникамъ, Московскому Оберъ-Полицеймейстеру и Губернскимъ, Войсковымъ и Областнымъ Правленіямъ; въ Святѣйшій же Правительствующій Синодъ, во всѣ Департаменты Правительствующаго Сената и Общія оныхъ Собранія сообщить при вѣдѣніяхъ, а для припечатанія въ установленномъ порядкѣ, Контръ Сенатской Типографіи—при извѣстїи.

(Подписалъ: За Оберъ-Секретаря Ловчинскій.)

ПОЧТОВАЯ КОНВЕНЦІЯ

ЗАКЛЮЧЕННАЯ

МЕЖДУ РОССИЕЮ И ИТАЛІЕЮ

3/15 Іюня 1872 года.

Божію поспѣшествующею милостию, МЫ, АЛЕКСАНДРЪ ВТОРЫЙ, ИМПЕРАТОРЪ и Самодержецъ Всероссійскій, Московскій, Бѣвскій, Владимірскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Польскій, Царь Сибирскій, Царь Херсониса Таврическаго, Царь Грузинскій; Государь Псковскій и Великій Князь Смоленскій, Литовскій, Волынскій, Подольскій и Финляндскій; Князь Эстляндскій, Лифляндскій, Курляндскій и Семигальскій, Самогитскій, Бѣлостокскій, Корельскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, Государь и Великій Князь Новгорода Низовскія земли, Черниговскій, Рязанскій, Полотскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондійскій, Витебскій, Мстиславскій, и всея Сѣверныя страны Повелитель, и Государь Иверскія, Карталинскія и Кабардинскія земли и Области Арменскія; Черкасскихъ и Горскихъ Князей и иныхъ наслѣдныи Государь и Обладатель; Наслѣдникъ Норвежскій, Герцогъ Шлезвигъ-Голстинскій, Стормарнскій, Дитмарсенскій и Ольденбургскій, и прочая, и прочая.

Объявляемъ чрезъ сіе, что въ слѣдствіе взаимнаго соглашенія между НАМИ и Его Величествомъ Королемъ Италіи, обоюдные Полномочные НАШИ заключили и подписали въ С.-Петербургѣ, 3/15 Іюня сего 1872 года, Почтовую Конвенцію, которая отъ слова до слова гласитъ тако:

ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО ИМПЕРАТОРЪ Всероссійскій и Его Величество Король Итальянскій, движимые взаимнымъ желаніемъ улучшить порядокъ обмѣна корреспонденціи между обоими Государствами, положили заключить почтовую конвенцію и на сей конецъ назначили Своими Полномочными:

ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО ИМПЕРАТОРЪ Всероссійскій Своего Генераль-Адъютанта, Генерала отъ Кавалеріи, Министра Внутреннихъ Дѣлъ, Члена Государственнаго Совѣта Александра Тимашева, Кавалера Россійскихъ орденовъ: Св. Александра Невского, Бѣлаго Орла, Св. Владиміра 2-й ст., Св. Анны 1-й ст. мечами надъ орденомъ и Св. Станислава 1-й ст.; иностранныхъ: Датскаго Ордена Даннеброга Большаго Креста, Шведскаго Большаго Креста Ордена меча и пр., и

Своего Тайнаго Совѣтника, Директора Почтоваго Департамента Барона Ивана Веліо, Кавалера Россійскихъ Орденовъ: Бѣлаго Орла, Св. Владиміра 2-й ст., Св. Анны 1-й ст. и Св. Станислава 1-й ст.; иностранныхъ Командорскихъ: Саксонскаго Альберта Доблестнаго, Бельгійскаго Леопольда, Турецкаго Меджидіе, и пр.

и Его Величество Король Итальянскій Итальянскаго повѣреннаго въ дѣлахъ въ С.-Петербургѣ, Маврикія Барона Марокетти, Кавалера Ордена Св. Маврикія и Лазаря, Кавалера Россійскаго Ордена Св. Анны 3 ст., Офицера Бельгійскаго Ордена Леопольда, Кавалера Баденскаго Ордена Льва Зерингенскаго,

которые по взаимномъ сообщеніи своихъ полномочій, найденныхъ въ доброй и надлежащей формѣ, условились въ нижеслѣдующемъ:

Статья 1.

Введеніе Между почтовымъ управленіемъ Россіи и обмѣна почтовымъ управленіемъ Италіи будетъ установленъ періодическій и правильный обмѣнъ корреспонденціи, происходящей какъ изъ этихъ Государствъ, такъ и изъ тѣхъ странъ, которыя почтоваго управленія договаривающихся сторонъ могутъ служить посредниками.

Par la Grâce de Dieu, NOUS, ALEXANDRE Second, EMPEREUR et Autocrate de toutes les Russies, de Moscou, Kiow, Wladimir, Novogorod, Tsar de Casan, Tsar d'Astrakhan, Tsar de Pologne, Tsar de Sibérie, Tsar de la Chersonèse Taurique, Tsar de la Géorgie, Seigneur de Plescow et Grand duc de Smolensk, de Lithuanie, Volhynie, Podolie et de Finlande; Duc d'Estonie, de Livonie, de Courlande et Sémi-galle, de Samogitie, Bialostock, Carélie, Twer, Jugorie, Perm, Viatka, Bolgarie et d'autres; Seigneur et Grand Duc de Nowgorod-inférieur, de Czernigow, Riasan, Polotzk, Rostow, Iaroslav, Béloosersk, Oudor, Obdor, Condie, Witebsk, Mstislav, Dominateur de toute la contrée du Nord; Seigneur d'Ibérie, de la Cartalinie, de la Cabardie et de la province d'Arménie; Prince Héritaire et Souverain des Princes de Circassie et d'autres Princes montagnards, Successeur de Norvège, Duc de Schleswig-Holstein, de Stormarn, de Dithmarsen et d'Oldenbdurg, etc. etc. etc.

Savoir faisons par les présentes qu'à la suite d'un commun accord entre NOUS et SA MAJESTÉ le Roi d'Italie, NOS Plénipotentiaires respectifs ont conclu et signé à St.-Petersbourg, le 3/15 Juin de l'année 1872, une convention postale, laquelle porte mot pour mot ce qui suit:

SA MAJESTÉ L'EMPEREUR de toutes les Russies et Sa Majesté le Roi d'Italie, animés d'un commun désir d'améliorer le service des correspondances entre les deux Etats, ont résolu de conclure une convention postale et ont nommé à cet effet pour leurs Plénipotentiaires, savoir:

SA MAJESTÉ L'EMPEREUR de toutes les Russies: Son Aide de camp Général, Général de Cavalerie, Ministre de l'Intérieur, Membre du Conseil de l'Empire Alexandre Timachew, Chevalier des Ordres de Russie: de St. Alexandre Nevsky, de l'Aigle Blanc, de St. Vladimir de 2-de classe, de S-te Anne de 1-re classe surmonté de glaives, de St. Stanislas de 1-re classe, Grand-Croix des Ordres étrangers: du Dannebrog du Danemark, de l'Epée de Suède, etc., et

Son Conseiller Privé, Directeur du Département des Postes, Baron Jean Velho, Chevalier des Ordres de Russie: de l'Aigle Blanc, de St. Wladimir de 2-de classe, de S-te Anne de 1-re classe et de St. Stanislas de 1-re classe; Commandeur des Ordres étrangers: d'Albert le Valeureux de Saxe, de Léopold de Belgique, du Medjidié de Turquie, etc.

et SA MAJESTÉ le Roi d'Italie le Chargé d'Affaires d'Italie à St. Pétersbourg Maurice Baron Marochetti, Chevalier de l'Ordre des Sts. Maurice et Lazare, Chevalier de l'Ordre de S-te Anne de 3-me classe de Russie, Officier de l'Ordre de Léopold de Belgique, Chevalier de l'Ordre du Lion de Zaehringen de Bade,

lesquels, après s'être communiqué leurs pleins-pouvoirs, trouvés en bonne et dde forme, sont convenus de ce qui suit:

ARTICLE 1.

Introduction de l'échange des correspondances. Il y aura entre l'Administration des Postes de Russie et l'Administration des Postes d'Italie un échange périodique et régulier de correspondances originaires des Etats respectifs ou provenant des pays auxquels les Administrations des Postes des parties contractantes peuvent servir d'intermédiaire.

Статья 2.

Средства пересылки. Обмѣнъ этотъ можетъ быть производимъ сухимъ путемъ въ закрытыхъ постъ-пакетахъ, или моремъ.

Всякая корреспонденція должна быть направлена по тому пути, по которому предполагается, что она дойдетъ наискорѣе до мѣста своего назначенія. Въ случаѣ если подаватель укажетъ направленіе, по которому онъ желаетъ, чтобы его корреспонденція была послана, то ее слѣдуетъ отправлять этимъ путемъ на сколько это возможно.

Статья 3.

Предпья примѣненія конвенціи. Условія настоящей конвенціи будутъ при мѣнны ко всѣмъ составнымъ частямъ Россійской Имперіи, со включеніемъ Великаго Княжества Финляндскаго, и ко всей территоріи Итальянскаго Королевства.

Статья 4.

Опредѣленіе корреспонденціи. Подъ корреспонденціею понимаются письма, печатныя произведенія всякаго рода и образчики товаровъ.

Всѣмъ наждаго изъ вышепомянутыхъ отправленій не долженъ превышать 250 граммовъ и на отправленія не должна быть объявлена цѣнность.

Статья 5.

Основанія таксъ. Плата за корреспонденцію будетъ рассчитываться по количеству единицъ вѣса.

Единицею вѣса принимаются:

для писемъ—15 граммовъ или части 15-ти граммовъ;

для печатныхъ произведеній и образчиковъ товаровъ—50 граммовъ или части 50-ти граммовъ.

Почтовымъ управленіемъ договаривающихся сторонъ предоставляется однакожь право, когда онѣ признаютъ въ томъ надобность, примѣнять къ корреспонденціи, по взаимному соглашенію, въ видѣ временной мѣры, и другія, кромя вышеуказанныхъ, единицы вѣса.

Статья 6.

Обыкновенныя письма. Плата за письмо, отправляемое изъ Россіи въ Италію или изъ Италіи въ Россію устанавливается:

въ 50 сантимовъ за единицу вѣса, когда оно франкировано;

въ 70 сантимовъ за единицу вѣса, когда оно нефранкировано.

Съ письмами не вполнѣ франкированными слѣдуетъ обращаться какъ съ письмами вовсе не франкированными и они должны быть оплачиваемы какъ сія послѣднія, за вычетомъ однакожь цѣнности употребленныхъ почтовыхъ марокъ и штемпельныхъ конвертовъ.

Статья 7.

Печатныя произведенія. Печатныя произведенія всякаго рода и образчики товаровъ, отправляемые изъ одного

ARTICLE 2.

Moyens de transport. Cet échange pourra être effectué par terre en dépêches closes ou par mer.

Toute correspondance devra être expédiée par la voie par laquelle il est à présumer qu'elle pourra parvenir le plus promptement à sa destination. Dans le cas où l'expéditeur indiquerait la voie par laquelle il désire que sa correspondance soit acheminée, celle-ci doit être expédiée de la manière indiquée en tant que faire se peut.

ARTICLE 3.

Etendue de l'application de la convention. Les stipulations de la présente convention s'appliqueront à toutes les parties intégrantes de l'Empire de Russie, y compris le Grand-Duché de Finlande, et à tout le territoire du Royaume d'Italie.

ARTICLE 4.

Etendue du service. Le service des correspondances comprend: les lettres, les imprimés de toute nature et les échantillons de marchandises.

Aucun des objets ci-dessus mentionnés ne peut être d'un poids supérieur à 250 grammes, ni porter une déclaration de valeur.

ARTICLE 5.

Bases des taxes. La taxe des correspondances sera calculée en raison de ports simples.

Chaque port simple équivaut:

pour les lettres à 15 grammes ou fraction de 15 grammes;

pour les imprimés et les échantillons de marchandises—à 50 grammes ou fraction de 50 grammes.

Toutefois les deux Administrations sont autorisées, lorsqu'elles en reconnaîtront la nécessité, à adopter d'un commun accord et en voie provisoire une échelle de poids autre que celle fixée par le présent article.

ARTICLE 6.

Lettres ordinaires. La taxe d'une lettre expédiée de Russie en Italie et de l'Italie en Russie est fixée:

à 50 centimes par port simple, si elle est affranchie;

à 70 centimes par port simple, si elle n'est pas affranchie.

Les lettres insuffisamment affranchies seront traitées comme celles non affranchies et taxées comme telles, sauf déduction de la valeur des timbres-poste et enveloppes timbrées employés.

ARTICLE 7.

Imprimés et échan- Les imprimés de toute nature et les échantillons de marchandises expédiés d'un pays dans

извѣденія Государства въ другое, должны быть оплачены и образ- 10 сантимами за единицу вѣса.
**чки то-
варовъ.**

Подъ названіемъ «печатныя произведенія» разумѣются всѣ печатные, литографированные, металлографированные или другимъ механическимъ способомъ воспроизведенные предметы, за исключеніемъ однакожъ такихъ, которые воспроизведены посредствомъ копировальной машины или тисненіемъ.

Печатныя произведенія и образчики товаровъ должны быть задрънаны подъ бандеродемъ или инымъ образомъ, но такъ что бы можно было удобно повѣрить вложеніе.

На печатныхъ произведеніяхъ ничего другаго рукописнаго не допускается, кромѣ адреса получателя, подписи подавателя, обозначенія мѣста и времени подачи и, на корректурныхъ листахъ, корректурныхъ отмѣтокъ.

Образчики товаровъ не должны имѣть никакой цѣнности въ продажѣ и ничего другаго рукописнаго, кромѣ адреса получателя, фабричнаго знака или торговой фирмы отправителя, нумеровъ и цѣнъ. Они должны соответствовать таможеннымъ постановленіямъ каждаго Государства.

Печатныя произведенія и образчики товаровъ имѣющіе недозволенные рукописныя отмѣтки, или нефранкированные, или не вполне франкированные, и вообще не отвѣчающіе требуемымъ условіямъ, оплачиваются какъ обыкновенныя письма и съ ними слѣдуетъ обращаться какъ съ ними послѣдними.

Статья 8.

**Рекомен-
дованіе.**

Каждое письмо, отправляемое изъ Россіи въ Италію или изъ Италіи въ Россію, можетъ быть рекомендовано, и подаватель можетъ кромѣ сего требовать, чтобы ему была доставлена росписка адресата въ полученіи.

Рекомендованіе обзываетъ подавателя внести, кромѣ платы за обыкновенное письмо, франкированное по своему вѣсу, еще опредѣленную пошлину въ 25 сантимовъ въ Россіи и въ 30 сантимовъ въ Италіи.

Если отправитель требуетъ росписку въ полученіи, то онъ долженъ заплатить еще особую пошлину въ 25 сантимовъ въ Россіи и въ 20 сантимовъ въ Италіи. Росписка въ полученіи должна быть въ наискорѣйшемъ времени возвращена бесплатно.

Рекомендованіе будетъ допущено по возможности и для писемъ адресованныхъ въ тѣ страны, которымъ почтовые управленія договаривающихся Государствъ будутъ служить посредниками.

Статья 9.

**Заслан-
ная и не-
выданная
коррес-
понден-**

Корреспонденція неправильно адресованная или засланная или адресованная перемѣнившимъ свое мѣстопробываніе адресатамъ, должна быть безъ всякаго промедленія дослана по назначенію самымъ короткимъ путемъ, и не

tillons de l'autre devront être affranchis à raison de 10 *marchan-* centimes par port simple. *dises.*

Sous la dénomination «imprimés,» sont comprises toutes les reproductions obtenues par la typographie, la lithographie, la métallographie et autres procédés mécaniques. Sont toutefois exceptées les reproductions obtenues au moyen de machines à copier ou de décalque.

Les imprimés et les échantillons de marchandises devront être expédiés sous bande ou autrement, mais de manière à ce qu'il soit facile d'en vérifier le contenu.

Il n'est admis sur les imprimés d'autres indications manuscrites que l'adresse du destinataire, la signature de l'expéditeur, la désignation du lieu et de la date de l'expédition et les corrections relatives à la composition, faites aux épreuves d'imprimerie.

Les échantillons de marchandises ne doivent avoir aucune valeur marchande et ne porter d'autres indications manuscrites que l'adresse du destinataire, la marque de fabrique ou la raison sociale de l'expéditeur, les numéros d'ordre et les prix.

Ces envois doivent être conformes aux règlements douaniers de chaque pays.

Les imprimés et les échantillons de marchandises portant des indications manuscrites non autorisées, ceux non affranchis ou insuffisamment affranchis, soit, en général, ceux qui ne remplissent pas les conditions voulues, seront traités et taxés comme lettres ordinaires.

ARTICLE 8.

**Recommen-
dation.**

Toute lettre expédiée de Russie en Italie et réciproquement d'Italie en Russie est admise à la recommandation et l'expéditeur peut, en outre, demander qu'il lui soit fourni un récépissé de retour du destinataire.

Pour la recommandation l'expéditeur devra payer, outre la taxe d'une lettre ordinaire affranchie selon son poids, un droit fixe de 25 centimes en Russie et de 30 centimes en Italie.

Si le récépissé de retour est demandé l'expéditeur devra payer un autre droit fixe de 25 centimes en Russie et de 20 centimes en Italie. Le récépissé sera renvoyé franc de port le plus tôt possible.

La recommandation sera admise, autant que faire se pourra, pour les lettres à destination des pays auxquels les Administrations des Postes des Etats contractants pourront servir d'intermédiaire.

ARTICLE 9.

**Correspon-
dances mal
dirigées et
rebut.**

Les correspondances mal adressées ou mal dirigées ou adressées à des destinataires ayant changé de résidence, doivent être, sans aucun délai, réexpédiées à destination par la voie la plus rapide et ne sont passibles, du chef de cette

ция. может подлежать за такую досылку никакой доплатъ въ пользу того или другаго изъ договаривающихся Государствъ.

Невыданная по какимъ либо причинамъ корреспонденція будетъ взаимно возвращаться.

Статья 10.

Транзитъ. Обѣ договаривающіяся стороны предоставляютъ другъ другу транзитъ по своей территории, въ закрытыхъ постъ-пакетахъ или открыто, для корреспонденціи всякаго происхожденія, которая можетъ пересылаться чрезъ посредство Россіи или Италіи.

Цѣна за транзитъ устанавливается слѣдующая:

Въ *закрытыхъ постъ-пакетахъ* 30 сантимовъ за 30 граммовъ писемъ и 1 франкъ за килограммъ печатныхъ произведеній и образчиковъ товаровъ;

открыто—та плата, которая установлена за международную русско-итальянскую корреспонденцію съ надбавкою платежей, слѣдующихъ другимъ, непроемучточнымъ управленіямъ.

Цѣны эти будутъ исчислены по чистому вѣсу корреспонденціи, за исключеніемъ служебной корреспонденціи, счетныхъ документовъ, засланной и невыданной корреспонденціи.

Корреспонденція транзитирующая чрезъ оба государства, какъ открыто, такъ и въ закрытыхъ постъ-пакетахъ, должна удовлетворять всѣмъ условіямъ опредѣленнымъ для русско-итальянской корреспонденціи.

Статья 11.

Отвѣстность. Утрата рекомендованнаго письма обязываетъ почтовое управленіе, отправившее письмо вознаградить посылателя 50 франками, съ отнесеніемъ въ подлежащемъ случаѣ сего вознагражденія на то почтовое управленіе, въ вѣдомствѣ котораго произошла утрата.

Въ случаѣ, если утрата произошла въ вѣдомствѣ одного изъ посредствующихъ государствъ, то почтовыя управленія договаривающихся сторонъ должны заплатить вознагражденіе пополамъ.

Вознагражденіе должно быть уплачено подавателю или, въ его отсутствіи, получателю какъ только утрата будетъ надлежаще доказана. Подаватель можетъ простымъ письменнымъ довѣріемъ передать получателю право на вознагражденіе.

Обязанность уплатить вознагражденіе прекращается:

а) когда заявленіе о потерѣ не было сдѣлано въ теченіи года со дня подачи письма на почту, и

б) когда утрата произошла внѣ территории обѣихъ договаривающихся сторонъ и промежуточныхъ Государствъ. Въ этомъ случаѣ почтовыя управленія договаривающихся сторонъ обязуются, однакожъ, сдѣлать безвозмездно все возможное въ интересѣ жалобщика.

Статья 12.

Распределение Имѣющій получиться доходъ отъ платы за корреспонденцію будетъ дѣлиться пополамъ

réexpédition, d'aucune surtaxe pour compte de l'un ou de l'autre des Etats contractants.

Les correspondances tombées en rebut seront réciproquement renvoyées.

ARTICLE 10.

Transit. Les deux Parties contractantes s'accordent réciproquement le transit soit en dépêches closes soit à découvert, sur leur territoire des correspondances de toute provenance auxquelles la Russie et l'Italie respectivement peuvent servir d'intermédiaire.

Le prix du transit est fixé:

en dépêches closes à 30 centimes par 30 grammes de lettres et à 1 franc par kilogramme d'imprimés et d'échantillons de marchandises.

à découvert à la taxe internationale russo-italienne augmentée des droits à payer aux Administrations étrangères non intermédiaires.

Ces prix seront calculés d'après le poids net des correspondances, à l'exclusion de la correspondance de service, des pièces de comptabilité, des correspondances mal dirigées et des rebuts.

Les correspondances transitant par les deux Etats, tant à découvert qu'en dépêches closes, doivent remplir toutes les conditions spécifiées pour les correspondances russo-italiennes.

ARTICLE 11.

Responsabilité. La perte d'une lettre recommandée impose à l'Administration des Postes du pays d'origine l'obligation de payer à l'expéditeur une indemnité de 50 francs, sauf à la réclamer, s'il y a lieu, auprès de l'office dans le service duquel la perte a eu lieu.

Dans le cas où la perte a eu lieu dans le service de l'un des pays intermédiaires, les Administrations des Postes des Etats contractants supporteront par moitié le paiement de l'indemnité.

L'indemnité doit être payée à l'expéditeur ou, en son absence, au destinataire, dès que la perte aura été dûment constatée. L'expéditeur pourra, par une simple procuration par écrit transférer au destinataire son droit à l'indemnité.

L'obligation de payer l'indemnité cesse:

a) si la déclaration de la perte n'a pas été formulée dans un délai d'un an à partir du jour où la consignation a été faite, et

b) lorsque la perte a eu lieu en dehors du territoire des deux parties contractantes et de celui des Etats intermédiaires; toutefois les Administrations des Postes des Etats contractants se chargent, dans ce cas, de faire gratuitement toutes les démarches utiles dans l'intérêt du réclamant.

ARTICLE 12.

Répartition des Le produit des taxes perçues sera partagé par moitié entre l'Administration des postes de Russie

издержки между почтовымъ управленіемъ Россіи и почто-
выручки. жекъ и вымъ управленіемъ Италіи.

Опредѣленныя пошлины за рекомендованіе и за росписки въ полученіи будутъ оставлены въ пользу того управленія, которе ихъ взыскало.

Издержки за промежуточный транзитъ будутъ падать по равной части на оба управленія. Расчеты этихъ издержекъ и уплата оныхъ будутъ однакожь производиться тѣмъ почтовымъ управленіемъ, которое выговорило у промежуточныхъ управленій наивыгоднѣйшія условія транзита. Уплатившему эти издержки управленію другое управленіе будетъ возмѣщать половину оныхъ.

Статья 13.

Отчетность. Почтовое управленіе Россіи и почтовое управленіе Италіи будутъ устанавливать каждыя три мѣсяца счетъ пересланной, на основаніи сей конвенціи, корреспонденціи.

Счеты эти установленныя во франгахъ и сантиматахъ, будутъ утверждаться по взаимной ихъ повѣркѣ, и разница будетъ уплачиваться немедленно.

Каждое изъ договаривающихся Государствъ будетъ взимать таксы и пошлины, а равно платить вознагражденія, въ своей собственной монетѣ, по расчету одного франка за одну итальянскую лиру и за одну четверть рубля серебромъ, и одного саятима за одно синтезимо и за одну четверть копейки серебромъ, причемъ дробн копейки будутъ считаться за цѣлую копейку.

Статья 14.

Взаимныя сообщенія. Почтovyя управленія договаривающихся Государствъ будутъ сообщать другъ другу въ самомъ непродолжительномъ времени, для взаимнаго руководства, дѣйствующія въ каждомъ Государствѣ постановленія, относящіяся до исполненія настоящей конвенціи, какъ то: законоположенія и распоряженія касающіяся допущенія и обращенія печатныхъ произведеній всякаго рода, и пр. и пр.

Статья 15.

Наказъ объ исполненіи конвенціи. Почтovyя мѣста обмѣна, направленіе корреспонденціи, а равно всѣ подробности дѣлопроизводства, отчетности и передачи официальной корреспонденціи, исключительные случаи въ которыхъ оба управленія могутъ, независимо отъ настоящей конвенціи, обращаться къ нынѣшнему способу обмѣна корреспонденціи открыто чрезъ посредство другихъ Государствъ, сроки возвращенія невыданной корреспонденціи, особыя условія транзита и пр., будутъ опредѣлены въ Наказѣ, составленномъ по взаимному ихъ соглашенію почтovyми управленіями договаривающихся государствъ, которымъ управленіямъ предоставляется во всякое время, когда они найдутъ это нужнымъ, увеличивать средства обмѣна и измѣнять порядокъ дѣлопроизводства.

frais et des produits. et l'Administration des postes d'Italie.

Les droits fixes de recommandation et d'envois de récépissés de retour seront acquis à l'Administration qui les aura perçus.

Les frais de transit intermédiaire seront supportés en parties égales par les deux Administrations. Ces frais seront toutefois réglés et acquittés par les soins de celle des deux Administrations qui aura obtenu des offices intermédiaires les conditions de transit les plus avantageuses. L'Administration qui aura soldé la totalité de ces frais, sera remboursée de la moitié par l'autre Administration.

ARTICLE 13.

Comptabilité. L'Administration des Postes de Russie et l'Administration des Postes d'Italie dresseront, chaque trimestre, les comptes résultant de la transmission des correspondances en vertu des dispositions de la présente convention.

Ces comptes seront dressés en francs et centimes et arrêtés contradictoirement. La liquidation de leur solde se fera sans retard.

Les taxes et les droits seront perçus et les indemnités payées par chacun des Etats contractants en monnaie légale du pays, le franc équivalant à una lira italienne et un quart de rouble argent, le centime à un centesimo et à un quart de kopek argent, et les fractions de kopek éta t considérées comme kopek entier.

ARTICLE 14.

Communications réciproques. Les Administrations des postes des Etats contractants se communiqueront réciproquement et dans le plus bref délai, pour leur gouverne respective, les règlements et autres renseignements concernant l'exécution de la présente convention, tels que lois, arrêtés et décrets qui régissent l'entrée et la circulation des imprimés de toute nature etc. etc.

ARTICLE 15.

Règlement d'exécution. Les bureaux d'échange, la direction des correspondances, ainsi que tous les détails de service, de la comptabilité et de la transmission des correspondances officielles, les cas exceptionnels, où les deux offices pourront, indépendamment de la présente Convention, avoir recours au moyen actuel de transmission des correspondances à découvert par l'intermédiaire d'autres Etats, le délai après lequel devront être renvoyées les correspondances tombées en rebut, les conditions spéciales du transit, etc. seront indiqués et déterminés par un règlement d'exécution élaboré d'un commun accord par les soins des Administrations des Postes des Etats contractants, lesquelles pourront, en tout temps, lorsqu'elles en reconnaitront l'opportunité, augmenter les moyens d'échange et modifier les formalités de service.

Статья 16.

*Особые
наказы.*

Почтовымъ управленіямъ договаривающихся Государствъ предоставляется право, какъ только они найдутъ это умѣстнымъ, ввести подписку на періодическія изданія, установить почтовые трансферты и обмѣнъ открытыхъ писемъ и другихъ родовъ корреспонденціи, и опредѣлить условія этихъ операцій въ особыхъ Наказахъ.

Статья 17.

Языкъ.

Адресы и надписи на корреспонденціи, покрайней мѣрѣ въ главныхъ своихъ частяхъ, а равно надписи на постъ-пакетахъ, мѣшкахъ и чемоданахъ должны быть на французскомъ языкѣ.

Исключительное употребленіе національнаго языка каждаго изъ Государствъ допускается только на почтовыхъ маркахъ и штемпельныхъ конвертахъ, штемпеляхъ и печатяхъ, а равно для знаковъ на вещахъ служащихъ для пересылки корреспонденціи.

Статья 18.

*Продол-
житель-
ность
конвен-
ции.*

Настоящая конвенція войдетъ въ силу съ того времени, о которомъ условятся оба почтовыхъ управленія, и будетъ обязательна до тѣхъ поръ, пока одна изъ договаривающихся сторонъ не объявитъ другой за годъ впередъ своего желанія о прекращеніи дѣйствія оной.

Статья 19.

*Исполне-
ніе.*

Настоящая конвенція будетъ ратификована и ратификаціи будутъ обмѣнены въ С.-Петербургѣ въ теченіи двухъ мѣсяцевъ послѣ ея подписанія.

Въ удостовѣреніе чего обоюдные Полномочные настоящую конвенцію подписали и приложили къ оной печати своихъ гербовъ.

Учинено въ С.-Петербургѣ, ^{3/15} Юня въ лѣто отъ Рождества Христова тысяча восемьсотъ семьдесятъ второе.

Подписали:

Александръ Тимашевъ.
Баронъ Велю.

Маврикій Баронъ Марокетти.

(М. П.)

(М. П.)

(М. П.)

Того ради, по довольномъ разсмотрѣніи сей конвенціи, МЫ приняли оную за благо, подтвердили и ратификовали, якоже симъ за благо приедемъ, утверждаемъ и ратификуемъ во всемъ ея содержаніи, обѣщая ИМПЕРАТОРСКИМЪ НАШИМЪ словомъ за НАСЪ, Наслѣдниковъ и Преемниковъ НАШИХЪ, что все постановленное въ означенной конвенціи соблюдаемо и исполняемо будетъ ненарушимо. Въ увѣреніе чего, МЫ сію НАШУ ИМПЕРАТОРСКУЮ Ратификацію Собственноручно подписавъ, повелѣли утвердить Государственною НАШЕЮ печатью. Дано въ Красномъ Селѣ Юня двадцатаго дня, въ лѣто отъ Рождества Христова тысяча восемьсотъ семьдесятъ второе, Царствования же НАШЕГО въ восемнадцатое.

На подлинномъ Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою подписано тако:

«АЛЕКСАНДРЪ.»

(М. П.)

(Контрасигнировалъ) Управляющій Министерствомъ Иностранныхъ Дѣлъ Вестманъ.

ARTICLE 16.

*Règlements
spéciaux.*

Les Administrations des Postes des Etats contractants sont autorisées à introduire, lorsqu'elles le jugeront convenable, les services des abonnements aux journaux et revues, des mandats de poste, l'échange des cartes—correspondances et autres objets, de la poste aux lettres et d'en déterminer les conditions par des règlements spéciaux.

ARTICLE 17.

Langue.

Toutes les adresses et suscriptions des correspondances ou du moins la partie essentielle de leur texte, ainsi que des dépêches, sacs et valises devront être faites en langue française.

Exceptionnellement l'emploi exclusif de la langue nationale des pays respectifs est admis pour les timbres-poste, les enveloppes timbrées, les timbres, les cachets et les signes sur les objets de matériel servant au transport des correspondances.

ARTICLE 18.

*Durée de
la Conven-
tion.*

La présente convention entrera en vigueur à partir du jour dont les deux Administrations postales conviendront, et demeurera obligatoire aussi longtemps que l'une des parties contractantes n'en aura par dénoncé la résiliation une année d'avance.

ARTICLE 19.

Exécution.

La présente convention sera ratifiée et les ratifications respectives seront échangées à St.-Petersbourg dans l'espace de deux mois après la signature.

En foi de quoi les Plénipotentiaires respectifs l'ont signée et y ont apposé le cachet de leurs armes.

Fait à St.-Petersbourg, le ^{3/15} Juin de l'an de grâce mil huit cent soixante douze.

Signé: Alexandre Timacheff.

Signé: Maurice Baron Marochetti.

Signé: Baron Jean Velho.

(L. S.)

(L. S.)

(L. S.)

A ces causes après avoir suffisamment examiné cette Convention, NOUS l'avons agréée, confirmée et ratifiée, comme par les présentes NOUS l'agréons, confirmons et ratifions dans toute sa teneur, promettant sur NOTRE parole IMPÉRIALE pour NOUS, NOS Héritiers et Successeurs, que tout ce qui a été stipulé dans la dite Convention sera observé et exécuté inviolablement. En foi de quoi NOUS avons signé de NOTRE propre main la présente ratification IMPÉRIALE et y avons fait apposer le sceau de NOTRE Empire. Donné à Krasnoé Selo le vingt Juin de l'an de grâce mil huit cent soixante douze et de NOTRE règne la dixhuitième année.

L'original est signé de la propre main de SA MAJESTÉ L'EMPEREUR, ainsi:

(Signé)

«ALEXANDRE.»

(L. S.)

(Contresigné) Le Dirigeant le Ministère des Affaires Etrangères Westmann.